

Seligenstädter Heimat-Blatt



Herausgegeben vom Heimatbund Seligenstadt

Nachrichtenblatt für Seligenstadt und seine Nachbarn mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Seligenstadt und der Gemeinde Hainburg

Jahrgang 59 • Nr. 36

Donnerstag, 8. September 2011

Auflage: 21 950

Alle(s) für Ihr Zuhause

verkaufen



vermieten

bewerten



verwalten

albero-immobilien.de



06182-2 39 70
A'burgerStr.65 Seligenstadt



Wieder einmal ein sehr großer Erfolg war das, wieder vom Gesangsverein Germania 03 Seligenstadt veranstaltete, Kelterfest im schönen Ambiente des Prälaturgartens. Viele hundert Besucher ließen sich, bei überwiegend sommerlichem Wetter, Wein und Federweiser aus den traditionellen Anbaugebieten der ehemaligen Benediktinerabtei und natürlich den heißbegehrten Zwiebelkuchen, das weitbekannte Klosterbrot und andere köstliche Speisen und Getränke schmecken. Für beste Stimmung sorgten die befreundeten Chöre, die „Gesellschaft der Freunde“ und der „Sängerchor der Turngemeinde“. Die Gäste konnten bereits im Voraus Karten für das nächste große unterhaltsame Konzert des Gesangsvereins Germania 03 mit dem Titel „Mann oh' Mann - Männer mag man eben“, am 22. Oktober 2011 in der Heimatbundhalle, reservieren lassen. Weitere Karten dafür gibt es bei Karin Weber, Tel. 06182/22977 und Günter Wolf, Tel. 06182/1604 und beim „Bücherwurm“.

Foto: Hampe

Harfenensemble des Bayerischen Staatsorchesters München gastiert:

„hör-mal im Denkmal“

Seligenstadt (rra) – Die Konzertabende zum „Tag des offenen Denkmals - hör-mal im Denkmal“ sind Dank des Engagements der Sparkassen-Kulturstiftung Hessen-Thüringen und der Sparkasse Langen-Seligenstadt

jeweils am zweiten Wochenende im September ein besonderes Ereignis in der Reihe der Seligenstädter Klosterkonzerte. Exzellente Ensembles und Solisten haben dabei ihre musikalische Visitenkarte in Seligenstadt abgegeben.

Am Sonntag, 11. September, wird das Harfen-Ensemble des Bayerischen Staatstheaters München um 20.15 Uhr in der Einhardbasilika zu hören sein. Katharina Kutnewsky, die Soloflötistin des Orchesters, hat schon

2007 als Solistin mit dem Südwestdeutschen Kammerorchester Pforzheim das Publikum der Klosterkonzerte für sich einzunehmen gewusst. Den Harfenpart spielt als Gast Veronika Ponzer.

●Fortsetzung auf Seite 2.

Seligenstadt lädt ein zum „Tag des offenen Denkmals“:

Felsenkeller öffnet

Seligenstadt (rra) – „Realismus, Romantik, Revolution - das 19. Jahrhundert“, so lautet das Motto des bundesweiten Tag des offenen Denkmals an diesem Sonntag, 11. September.

Fünf speziell auf das Motto abgestimmte Themenführungen erwarten um 11, 12.30, 14, 15.30 und 17 Uhr die Besucher, die sich für die Seligenstädter Geschichte des 19. Jahrhunderts interessieren. Treffpunkt ist jeweils am Marktplatzbrunnen.

Fachkundige Mitglieder des Förderkreises Historisches Seligenstadt und des Arbeitskreises Kaufmannszug laden in der Zeit von 11 bis 17 Uhr zu einer Besichtigung der Klostermühle ein. Beide Vereine engagieren sich bereits seit Jahren am Denkmalstag. Neben selbstgebackenem Brot, das auch zum Mitnehmen gekauft werden kann, steht Kaffee und Kuchen bereit.

Erstmals ist der ehemalige Felsenkeller an der Steinheimer Straße 95 zur Besichtigung (von 11.30



Die Hofbierbrauerei Appelmann, hier ein aktueller Blick in den einstigen Biergarten, nutzte den Felsenkeller noch bis 1923 als Kühlkeller für das bekannte „Seligenstädter Bürgerbräu“. Foto: p

bis 18 Uhr) geöffnet. Im Jahre 1857 vom Wirt Wilhelm Reuß erbaut, fand der Keller noch bis in die zwanziger Jahre des letzten Jahrhunderts Verwendung als Eiskeller zur Bierkühlung der Brauerei Appelmann. Neben Führungen durch den Keller

Romantik, Liebe und Leidenschaft“ lautet an diesem Tag das Motto des Gesangsvereins „Gesellschaft der Freunde Seligenstadt“. Die Sängerrunde präsentiert ihr Können von 16 bis 16.30 Uhr im Rathausinnenhof.

● Bitte umblättern.

Inhalt Seligenstadt

- Quilts und Strickmustertücher** Seite 3
Kunstlertextilien im Landschaftsmuseum
- Extra-Seiten: Fünfte Gewerbeschau** Seite 13
Froschhausener Betriebe stellen aus
- Praktikum: Chance für beide Seiten** Seite 19
Gewerbeverein und Schule informieren
- Lieder über Liebe und Wein** Seite 21
Sängerbund gibt Jubiläumskonzert
- Notdienste** Seite 4
- Kirchliche Nachrichten** Seite 6

LABIER
www.labier-haustechnik.de
Erneuern Sie Ihre Heizung!
Sie sparen Kosten und schonen die Umwelt!

- Traumbäder
- Heizung
- Solaranlagen
- Shop

Sie denken an eine neue Küche?
Dann denken Sie doch an uns!

Möbel Merget
GMBH
Röntgenstraße 2-4
63512 Hainburg / KKB
Telefon (06182) 4328
Fax (06182) 65195
www.moebelmerget.de
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-12.30/13.30-19.00 Uhr, Sa. 10.00-15.00 Uhr

JUANITAS SPANISCHER PARTY-SERVICE

Für Ihre Feier, Hochzeit, Firmenevent, oder nur einer kleinen Party zuhause. Ob spanisches Buffet (bis zu 300 Personen), Getränke, Geschirr, Live Unterhaltung, Zelt... Überlassen Sie uns die komplette Organisation, damit Sie sich stressfrei auf Ihre Feier freuen können.

www.juanitasküche.de
0171/3503154

Die neue Herbstmode in großen Größen ist da!!!

MAXIMUM
Junge Mode von 2XL bis 10XL
Hanauer Straße 49+50 · ☎ 0 60 2331 06 62
63755 Alzenau
www.maximum-alzenau.de

20 JAHRE
Waffenlädchen
Inhaber: HARALD NEUMANN
mit Tag der offenen Tür
am Samstag, dem 10. September 2011
von 10.00 bis 16.00 Uhr
Aktionspreise und eine kleine Tombola - für Speisen und Getränke ist gesorgt.

Jagd und Sportwaffen, Ferngläser, Spektive, Soft-Air, Dartartikel, Messer versch. Hersteller, Wiederladeartikel und Pulver

Gas-Signalwaffen sowie dazugehörige Munition und Feuerwerk ganzjährig zum Verkauf
FREI ab 18 Jahren

63533 Mainhausen-Mainflingen · Seligenstädter Str. 40
Telefon 06182/23668 · 0160/7705303
www.Waffenlaedchen.de · Waffenlaedchen@arcor.de
ÖFFNUNGSZEITEN: Mo.- Do. 16.00 - 18.30 Uhr / Fr. 13.00 - 18.30 Uhr
Sa. 10 - 13 Uhr / Mittwochs geschlossen

Felsenkeller . . .

Fortsetzung von Seite 1:
Den musikalischen Ausklang dieses Tages übernimmt der Seligenstädter Kulturring mit einem Konzert des Harfen-Ensembles des Bayerischen Staatsorchesters München, „Hör mal im Denkmal“, um 20.15 Uhr in der Einhardbasilika.
Am Vorabend des Denkmaltags stimmt eine Mundartlesung in der Klostermühle um 19.30 Uhr (10. September) ein.

„hör mal“ . . .

Fortsetzung von Seite 1:
Sie hat bei Professor Maria Graf studiert - die 2008 mit dem Bayerischen Kammerorchester in Seligenstadt zu Gast war - und in Lausanne in der „Classe de Virtuosité bei Prof. Chantal Mathieu. Dort wurde sie für ihre außergewöhnlichen Leistungen mit dem „Premier Prix avec félicitations“ ausgezeichnet. Weiter mit von der Partie sind Christiane Arnold (Viola), Michael Durner (Violine) und Anja Fabricius (Violoncello).

Auf dem Programm stehen von Wolfgang Amadeus Mozart das Flötenquartett in D-Dur KV 285, von Claude Debussy die Sonate für Flöte, Viola und Harfe und von Jean Françaix das Quintett für Flöte, Streichtrio und Harfe. Nach der Pause Deux Interludes für Flöte, Violine und Harfe von Jacques Ibert und zum Abschluss des offiziellen Teils das Quintett für Flöte, Harfe, Violine, Viola & Violoncello des Komponisten und Pianisten Jean-Michel Damase (* 1928), dem Sohn der Harfenistin Micheline Kahn-Damase. Karten: Euro 15, Schüler, Lehrlinge, Studenten, Schwerbehinderte (m/w) Euro 10 bei Tourist-Info am Markt und bekannten Vorverkaufsstellen.

Glaabsbräu veranstaltet ersten Seligenstädter Genießermarkt - Seligenstadt tischt auf:

Regional - Genuss - Erleben

Seligenstadt – Erstmals findet in Seligenstadt ein Genießermarkt unter dem Motto „Seligenstadt tischt auf“ am Wochenende des 10. bis 11. September statt. Genusshandwerker wie Bäcker, Konditoren und Gastronomen werden ihre regionalen Produkte präsentieren und verkaufen. Das Kernangebot bilden ausgewählte regionale Rohstoffe und Erzeugnisse in Verbindung mit originalen Rezepten. Vielfältige Gerichte wie Krautwickel an Rosmarin-Weizenbiersauce, Filet vom Schwein auf Mainwiesenheu und Wildblüten gegart, Hopfenbratwurst an Apfel-Malzbiersonsoße, fri-

scher Ricotta mit Honig und Vitamalz Mousse, um nur einige Gerichte zu erwähnen, werden hier als kulinarische Leckerbissen angeboten. Der Genießermarkt beginnt am Samstag um 16 Uhr mit dem traditionellen Bieranstich, durchgeführt von Claudia Jäger, Erste Kreisbeigeordnete, Claudia Bicherl, erste Stadträtin Seligenstadt und Mathias Neubauer, Autor des Buches „Seligenstadt tischt auf“ sowie Robert Glaab, Geschäftsführer der Glaabsbräu und Gunnar Schütz, erster Braumeister der Brauerei. Weiter geht es mit der Vorstellung der

einzelnen Genusshandwerker - „Zum Römischen Kaiser“, „Alte Schmiede“, „Die Teufelsköche“, „Süßer Löwer“, „Süße Leckereien Rapp“, „Die Fischerzunft“, der Bienenzuchtverein Seligenstadt, Mainhausen, Hainburg e.V. und die „Apfel-Compagnie“ - die alle ihre regionalen Produkte vor Ort anbieten werden. Alle Stände offerieren kleine Portionen, damit alle Köstlichkeiten probiert werden können. Ab 16.30 Uhr findet die Seligenstädter Grillmeisterschaft auf der Bühne im Brauereihof statt. Interessierte Teams - drei Personen - können sich

hierfür vor Ort anmelden, ein entsprechender Warenkorb wird von der Glaabsbräu zur Verfügung gestellt. Die vom Publikum gekürten Sieger gewinnen als ersten Preis einen „Weber Grill“, der vom Fachgeschäft Haushaltswaren Link zur Verfügung gestellt wird. Der Höhepunkt des Samstagabends wird der Auftritt der a cappella Band „Disharmonie“ sein, die ab 19 Uhr für Stimmung sorgen wird. Der Eintritt beträgt Euro 3 und wird am Samstag ab 18 Uhr verlangt. Für Besucher, die sich bereits vorher auf dem Brauereigelände befinden, ist der

Eintritt frei. Am Sonntagmorgen geht es ab 12 Uhr mit dem Kinderworkshop „Kinder Lernen Lebensmittel“, mit der Zubereitung der „Seligenstädter Kartoffelpfanne“, auf der Kochbühne des Genießermarktes, los. Im Anschluss daran wird Herr Rapp von den „Süßen Leckereien“ die Herstellung des Seligenstädter Glaabsbräu Biertrüffel zeigen. Ab 15 Uhr führen Spitzenköche der Region mit einem Schaukochen durch den Nachmittag. Die Band Saxpower sorgt ab 19:00 Uhr für einen swingenden Abschluss der Veranstaltung. Internet: www.seligenstadt-tischt-auf.de.

Alstadtverein in Ochsenfuhr

Seligenstadt – Am Sonntag, 18. September, fährt der Verein Lebenswerte Seligenstädter Altstadt nach Ochsenfurt. Abfahrt mit dem Bus ist um 9 Uhr ab Kapellenplatz. Um 11 Uhr Stadtführung, danach Mittagessen. Im Laufe des Tages werden sich die Mitglieder mit dem Verkehrsverein treffen um Erfahrungen auszutauschen. Auf dem Heimweg wird noch einmal eingekehrt. Die Kosten für die Busfahrt und die Stadtführung werden aus der Vereinskasse beglichen. Um Plätze in den Lokalen zu reservieren, wird bis spätestens Samstag, 10. September, eine verbindliche Anmeldung bei Petra Werk, ☎ 290599 erbeten.

Sonderaktionen in der Galerie des Kunstforums im Alten Haus:

„Wasser, Wein, Worte zur Kunst“

Seligenstadt – Die Galerie Kunstforum im zweitältesten Fachwerkhaus Südhessens lädt am Tag des offenen Denkmals (am 11. September) bei verdoppelten Öffnungszeiten die Besucher von 13 bis 19 Uhr herzlich ein zur Besichtigung und Gesprächen mit den ausstellenden

den Künstlern bei Wein-Genuss und natürlich auch einem guten Kaffee. Wann und wo kann man ein museales Fachwerkhaus aus dem Jahr 1327 schon besichtigen, das auf drei Etagen zeitgenössische Kunst zum Thema urbaner Raum und städtische Lebenswelt zeigt? Wer nicht alleine auf Entdeckungsreise durch die faszinierende Ausstellung „Main-Town-Feeling“ in den historischen Räumen gehen möchte, kann sich gerne von den Künstlern und den Mitgliedern der Galeriegruppe die ausgestellten Werke und Filme erklären lassen.

Most-Pressen

Seligenstadt – Anlässlich des Tages des Offenen Denkmals veranstaltet eine Gruppe junger Leute am Sonntag, 11. September, im Keltergarten des Klosters ein historisches Most-Pressen. Hier kann der Werdegang des süßen Saftes bis hin zum Apfelwein verfolgt und erfahren werden. Einer anschließenden „pressfrischen“ Verkostung steht nichts im Wege. Dazu haben die Kinder die Möglichkeit, sich an der alten Most-Pressen zu versuchen.

Zur Ausstellung: Im Spannungsfeld zum historischen Raumambiente stehen Migu M. Syeds kühle, großformatige Acrylgemälde vom Offenbacher Hafengebiet und pastellfarbene gemalte Industrielandschaften mit kraftvoll gezeichneten Architekturdarstellungen des Frank-

furter Flughafens oder Werften entlang des Mains. Katja Jüttemanns Frankfurtbilder, die, eingetaucht in eine Sepiatönung und überlagert von vielen Schichten lasierender Farbe und Wachs wie Fotos aus einer längst vergangenen Zeit erscheinen, fügen sich fast nahtlos in das Ambiente ein.

Dagegen stehen kraftvoll Ursula Zepfers Malereien und Digitalkollagen, die wie ein expressives Karussell von miteinander konkurrierenden Eindrücken einer entfesselten Großstadtarchitektur wirken. Im Gewölbekeller mit Brunenschacht zeigt der Zeitrafferfilm „Aircraft“ von Veikko Boerner den ständig tobenden Verkehr am Frankfurter Flughafen und der experimentelle Film „Jungle Train“ von David Grimm philosophiert über das Bahnfahren. Die Ausstellung dauert noch bis zum 25. September.

Denkmaltag beim Förderkreis Historisches Seligenstadt:

Es klappert die Mühle

Seligenstadt – Der diesjährige bundesweite Tag des Offenen Denkmals am kommenden Sonntag, 11. September, steht unter dem Motto „Realismus, Romantik, Revolution - das 19. Jahrhundert.“ Dies ist für den Förderkreis Historisches Seligenstadt ein besonderer Anlass, die Klostermühle zu betreiben und im Backofen Brot zu backen.

Als Spätfolge der Französischen Revolution wurden nach dem „Reichsdeputationshauptschluss“ 1803 zahlreiche Klöster aufgelöst, auch das hiesige Kloster, das an den damaligen Landgrafen von Hessen und damit im 20. Jahrhundert an das Land Hessen fiel. Dazu gehörte das gesamte Klosterareal, auch die

derzeitige wurde durch ihn mit Unterstützung von Sponsoren errichtet. Das darin gebackene Klosterbrot erfreut sich reger Nachfrage und ist sehr beliebt. Aus vorgenannten Gründen ist es für den Förderkreis Historisches Seligenstadt bei dem gegebenen Thema fast schon eine Verpflichtung, der Öffentlichkeit an diesem Tag die Mühle und den Backofen im Betrieb vorzuführen, was in der Zeit von 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr erfolgen wird. Im Prälaturgarten gegenüber der Mühle werden das frischgebackene Brot nebst Dinkelbrot und Brezeln zum Verkauf angeboten. Kalte Getränke, geschmierte Brote und selbstgebackene Kuchen laden zum Verweilen ein.

Klein-Welzheimer Kerb am 10. und 11. September:

Fußball, Spiele, Karussell- und Budenbetrieb bei TuS

Klein-Welzheim – Die TuS 08 Klein-Welzheim lädt am kommenden Kerbwochenende, auf das Sportgelände an der Mainflinger Straße, mit Kinderkarussell, Buden, Kinderprogramm und Fußball ein.

Bertholds berühmte Hähnchenpfanne. Nachmittags ab ca. 14 Uhr TuS Kindertanzen und Geschicklichkeits-Wettkämpfe. An beiden Kerbtagen wer-

den auf dem TuS-Gelände neben Kaffee und Kuchenbuffet auch verschiedene Kerbspesen angeboten. Der Karussell- und Budenbetrieb ist ebenfalls an beiden Tagen geöffnet.

Der Samstag, 10. September, startet mit Fußball: um 14.30 Uhr spielt TuS II gegen TSG Mainflingen II, um 16.15 Uhr AH der TuS gegen Spvgg. Seligenstadt und dann um 17.15 Uhr TuS I gegen Spvgg Hainstadt. Ab 19 Uhr gemütliches Beisammensein mit Live-Musik. Am Sonntag, 11. September, ist der Sporttag der Jugend. Begonnen wird um 10 Uhr mit der F-Jugend TuS gegen FT Oberrod im Anschluss um 11 Uhr G-Jugend TuS gegen Spvgg. Dietesheim. Ab 11 Uhr traditioneller Frühschoppen mit dem Musikverein Klein-Welzheim am neu renovierten Vereinsheim. Ab 12 Uhr

Impressum Seligenstadt

Seligenstädter Heimatblatt - Gegründet im Jahre 1930 -

<p>Herausgeber: Heimatbund Seligenstadt (Hessen) Vorsitzender: Richard Biegel E-Mail: Heimatblatt@Heimatbund-Seligenstadt.de http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de</p> <p>Redaktion: Rudolf G. Rack Telefon 06182 92 98 29, Fax: 06182 92 98 39 E-Mail: rudi.rack@op-online.de</p> <p>Geschäftsstelle: Seligenstadt, Aschaffener Straße 8, Telefon 06182 929831 Fax: 06182 929841</p> <p>Anzeigenpreisliste: Nr. 50 vom 1.1.2011</p> <p>Redaktionsschluss: Montag, 19.00 Uhr</p> <p>Den Abonnenten der Offenbach-Post wird das Heimatblatt mit der Offenbach-Post zugestellt.</p> <p>Bank: Sparkasse Langen-Seligenstadt, Seligenstadt, BLZ 506 521 24, Konto-Nr. 001 020 676.</p> <p>Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Haftung. Für die Herstellung wird ausschließlich Recycling-Papier verwendet.</p>	<p>Anzeigen: Helmut Moser</p> <p>Verlag und Druck: Presshaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG Postanschrift: Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach Hausanschrift: Waldstraße 226, 63071 Offenbach, Telefon 069 85008-0</p> <p>Anzeigenschluss: Dienstag, 12.00 Uhr</p>
--	---

Herbstmoden-Schau

Samstag, 10. September 2011, um 12.00, 14.00 u. 16.00 Uhr





Modehaus M. SCHNEIDER
 Frankfurter Straße 7
 Tel. 069 / 80 08 11 55
 Mo. - Fr.: 9.30 - 19.00 Uhr
 Sa.: 9.30 - 18.00 Uhr
www.m-schneider-offenbach.de

Hier spricht das Turmmännche

Grüß Gott, meine Lieben,

alleweil geht eine Art neuer Krankheit herum: Ich meine die Kreiselitis. Überall werden Kreisel gebaut, was im Prinzip nicht schlecht ist, denn Kreisel sind nützliche Elemente in unserer Landschaft, die den Verkehr flüssig, aber dennoch geordnet halten. Es entfällt das lästige Warten vor Rotphasen, auch wenn die Grünphasen nicht genutzt werden. Aber in Deutschland, ja, in ganz Mitteleuropa, sind Kreisel in, und es werden immer mehr gebaut.



Der nächste Kreisel in unserem Raum entsteht zur Zeit kurz vor Froschhausen, mit Abfahrten zum Golfplatz und Industriegelände, mit freier Fahrt nach Seligenstadt und Froschhausen. Die Einfahrt nach unserem Stadtteil wird dadurch ruhiger und die Schnellfahrer abgebremst, was sicher kein Fehler ist. Jetzt macht man sich Gedanken, diesen Kreisel auszuschildern, aber mit was? Ja, natürlich mit einer Froschfamilie. Da wäre zunächst der Vater Frosch, der das Gesicht eines stadtbekannteren und verdienstvollen Politikers trägt. Bei Mutter Frosch fällt mir ein weibliches Wesen mit hohem politischem Gewicht nicht gerade ein, da die Frauenquote in der Vorstadt sehr niedrig ist. Hier müsste man auf eine engagierte Politikerin aus dem oppositionellen Raum (SPD oder Grüne) zurückgreifen. Dann wären noch die Kinder Frosch. Ihnen könnten einige junge Politiker ihre Gesichter leihen, die sich ihre Hörner noch abstoßen müssen. Auf dem großen Kreisel wäre auch noch Platz für befreundete Froschfamilien. Hier kämen altegediente, bekannte Persönlichkeiten in Frage, die sich sehr stark am Vater Frosch anlehnen und mit ihm zusammen auftreten. Die Reihe der Neubürger konnte ein bekannter Frosch repräsentieren, der früher im Seligenstädter Rathaus eine wichtige Position vertrat und im Bäumeplanzen geübt ist, was wiederum dem grünen Schmuck des Kreisels gut täte. Denn grün muss genügend vertreten sein, wenn gleich auch in Seligenstadt markante Gesichter dieser Farbe fehlen. Als Vertreter der Vereine, die ja in Froschhausen sehr rege sind, kämen Frösche mit den Gesichtern verdientvoller Vorsitzender aus alten Zeiten in Frage. Richtig wäre es, wenn es mehrere wären, die nun ihr Konterfei leihen, und dann in echter Harmonie um den Vater Frosch zu gruppieren wären. So könnte die Froschfamilie ein Symbol und Zeichen der tatsächlichen Verhältnisse in Froschhausen sein. Nach dem Hochkreisel wäre dieser Froschkreisel ein weiterer Anziehungspunkt der kleinen Metropole Froschhausen. Durch Hinzufügen und Wegnehmen einzelner Frösche, könnte der Kreisel immer auf dem Laufenden gehalten werden und wichtigen Fröschen ein Platz eingeräumt werden. Damit die Autofahrer aber in Ruhe das Szenario betrachten können, wäre die Installation von roten Ampeln nötig, denn ein so großes Ensemble braucht Zeit, um studiert und gewürdigt zu werden. Womit wir wieder beim Thema wären.

Herzlichst euer Turmmännche.



Zum zweiten Grillfest trafen sich die Mitglieder des Gewerbevereins Seligenstadt. Bewusst wurde dabei auf ein Motto oder Themenabend verzichtet. Es geht, so Vorsitzender Wolfgang Reuter, bei diesem Fest nur um das Kennenlernen und ein zwangloses Beisammensein. Dies gelang gut: Kühle Getränke und ein leckeres Buffet lockten fast 50 Gewerbetreibende aus Seligenstadt zum Plausch an das Kolpingheim.

Foto: Hampe

Künstlerischer Textilgestaltung im Landschaftsmuseum:

Farbenprächtige Quilts Stickmustertücher

Seligenstadt – Von heute an bis zum 23. Oktober zeigt das Landschaftsmuseum, jeweils dienstags bis sonntags von 10 bis 18 Uhr zwei Ausstellungen künstlerischer Textilgestaltung. Neben den sechs Mitgliedern der Patchworkgruppe Groß-Umstadt stellen weitere sechs Künstlerinnen aus dem Odenwald ihre neuesten Arbeiten vor. Das Ausstellungsspektrum reicht von traditionellem Patchwork, dem dekorativen Gestalten durch Aneinandernähen kleiner Stoffstücke, bis hin zu experimentellen Collagen. Ein überreiches Stoffangebot, diverse Färbetechniken und raffinierte Zuschneideverfahren bieten heute nahezu unbegrenzte schöpferische Möglichkeiten. Die so entstandenen kreativen Wandbilder voller Individualität geben einen Überblick zeitgemäßer Textilkunst, der weit über

die Demonstration handwerklichen Könnens hinausgeht. Ergänzt wird diese Schau mit Beispielen aus der Mustertuch-Sammlung von Elke und Fritz Guthmann. Gestickte Schrift ist das Motto. Wer erinnert sich nicht noch - gerne oder weniger gerne - an den schulischen Handarbeitsunterricht? Denn nicht nur für Frauen „gehobener Schichten“ war es eine praktische unumgängliche Pflicht, das Sticken zu beherrschen, um die Textilien ihres Haushaltes zu kennzeichnen oder zu



verschönern. Dabei dienen Mustertücher als Gedächtnisstütze. Und so belegen diese bis heute die unglaubliche Vielfalt an mal mehr, mal weniger aufwändig gestalteten Buchstaben, verschlungenen Monogrammen und Ziffern.

Interreligiöser Abend

Seligenstadt – Unter dem Titel „Maria – eine starke Frau“ wird beleuchtet, welches Ansehen die Mutter Jesu bei Christen und bei Muslimen ge-

nißt. Alle Interessierten sind heute eingeladen, 8. September, um 20 Uhr. Die Veranstaltung findet statt im Pavillon des Gemeindezentrums statt.

St. Marien lädt ein:

Froschhäuser Reisebüro

Gegenüber der Kirche Offenbacher Landstr.7-9
Tel: 06182-990593
mail@Frosch-RSB.de

Wir sind Ihr Urlaub

Bosch • Miele • Siemens • Constructa • Neff • AEG

Reparaturservice und Elektroinstallationen aller Art

wir reparieren für Sie zuverlässig und schnell!

Kühlschränke, Waschmaschinen, Trockner, Elektroherde, Spülmaschinen u.v.m.

...Rufen Sie uns an

STEFAN WEITZ
ELEKTROMEISTER

Frankfurter Str. 55, 63500 Seligenstadt, Tel. 06182-28149

Philips • Liebherr • Zanker • Privilleg • Whirlpool

RATZFATZ

Inh. Kerstin Rill

Verkaufsoffener Sonntag am 11.9.11 von 11 – 18 Uhr

10% auf die aktuelle Herbst-/Winterware

Weitere Ware ist bis zu 60% reduziert...

**** 14 – 16 Uhr Kinderschminken ****

Seligenstädter Str. 21 HAUSEN Tel. 06104-780708
Montag – Freitag 10.00 – 13.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr
Samstag 10.00 – 14.00 Uhr

Schlafen wie es besser nicht geht!

Die Matratze für den gesunden Schlaf – kommen Sie zum Probeliegen!

7-Zonen Kaltschaum-Matratze „Baltrum“

Fester Komfort-Schaumkern, in der Schulterzone mit anpassungsfähiger Visko-Schaumeinlage, 55er Raumgewicht, 22 cm hoch, in den Größen: 90 - 100 x 200 cm, 140 x 200 cm, H2, H3

Unser Preis: **449,- Euro**

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 9 – 18 Uhr durchg.
Mittwoch 9 – 13 Uhr, Sa. 9 – 14 Uhr

Matratzen- Lattenrost- Bettwaren- Bettgestelle

kunst GmbH

Unsere Serviceleistungen:
Wir beraten Sie fachgerecht, individuell und kompetent, liefern frei Haus und entsorgen Ihre alten Matratzen und Lattenroste fachgerecht und natürlich kostenfrei.

Matratzenfachmarkt
Philipp-Reis-Straße 3, 63755 Alzenau

Tel: (06023) 1300, Fax: (06023) 2336, Sie finden uns im Industriegebiet Nord, folgen Sie unserer Beschilderung!

www.matratzenmarkt-kunst.com



easyRezept-Prämie!

Für die Einlösung eines Rezeptes bekommen Sie pro verschreibungspflichtigem Arzneimittel einen 1,00 Euro Einkaufsgutschein geschenkt* - sofort einlösbar!

Aktion verlängert!

* Pro Rezept erhalten Sie für maximal drei Arzneimittel einen Einkaufsgutschein. Einkaufsgutscheine können nur beim nächsten Einkauf von nicht-rezeptpflichtigen Artikeln eingelöst werden. Eine Barauszahlung des Gutscheinsbetrages und eine Auszahlung von Restbeträgen ist nicht möglich. Der Gutschein hat eine Gültigkeit von 90 Tagen ab Einkaufsdatum.

Aciclovir akut-1A Pharma
Crema; Wirkstoff: Aciclovir

2g (94,50 € / 100 g) AVP** 3,78 €

1,89 €

-50,0%

Typisch easy: Dauerniedrig-Preise
Alle rezeptfreien Medikamente und Gesundheitsprodukte sind dauerhaft bis zu 50% billiger.*

Alles zu Discount-Preisen,*
zum Beispiel:

Vitasprint B12
Kurpackung
30 Stück Sonderpreis **41,99 €**

Omeprazol
Wirkstoff: Omeprazol
14 Hartkapseln AVP** 10,98 € **6,97 €**

Dulcolax Dragees
20 Dragees AVP** 4,80 € **2,99 €**

Bepanthal Lippencreme
7,5 g (44,00 € / 100 g) Sonderpreis **3,30 €**

easyApotheke Hainburg
Fasaneriearkaden 9
63512 Hainburg
direkt bei Lidl/Thomas Philipps

Telefon: 06182 / 820 61-0
Fax: 06182 / 820 61-20

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9:00-18:30 Uhr
Sa 9:00-16:00 Uhr

www.easyapotheken.de/hainburg
hainburg@easyapotheken.de

Samstags jetzt bis 16:00 Uhr geöffnet!

Kostenlose Parkplätze

Herzlichen Dank

für die vielen Glückwünsche und Geschenke anlässlich meiner Neueröffnung

La Sartoria die ModeWerkstatt
Aschaffener Str. 27
63500 Seligenstadt

Markisenbau Euler
Inh. S. Stöckel

Besuchen Sie unsere Ausstellung

MEISTERBETRIEB
Gelenkarm-Markisen • Korb-Markisen
Neu-Bespannungen • Insektenschutz

ROLLADEN-REPARATUREN
Somfy - Antriebe

Öffnungszeiten nach telefonischer Vereinbarung

63322 Rödermark
Urbercher Straße 9
06074 / 6 93 56 14

„PROBIER'S!“ GUTSCHEIN

Aktiv-Brötchen Soja-Nuss

Nuss-Hörnchen

29 CENT

59 CENT

Nur solange Vorrat reicht. Gültig bis 14.09.2011

Vereinskalender



Schachfreunde Seligenstadt 05 e.V.
Schach für alle jeden Donnerstag ab 19.30 Uhr bis etwa Mitternacht. Anfänger und Fortgeschrittene sind herzlich willkommen. Kurse nach Rücksprache. Spielort: Frankfurter Straße 35, Hintereingang, neben der Feuerwehr.
Weitere Informationen bei Karl Meyer, ☎ 06182 20150, E-Mail: club@schach-seligenstadt.de

Nachrichten und Mitteilungen ...

für das Heimatblatt sollten spätestens montags, 19 Uhr, vorliegen! Mail: rudi.rack@stadtpost.de



Sportfreunde Seligenstadt e.V.
Abt. Bogenschießen: Trainingszeiten: montags und dienstags von 16 bis 19 Uhr am Bogensportplatz, Zellhäuser Straße, in Seligenstadt. Es können auch Verabredungen getroffen werden. Abteilungsleiter Gerd Klostermair, ☎ 06106 72524 oder 0173 3291814.
Abt. Ju-Jitsu: Training in der Turnhalle der Konrad-Adenauer-Schule: montags von 18 bis 19.30 Uhr für Kinder und Jugendliche und von 19.30 bis 21.30 Uhr für Erwachsene.
Abt. Ausgleichssport: Montags von 19 bis 21 Uhr findet das Training auf dem Sportfreundeplatz statt.
Abt. Kinderturnen: Dienstags von 14-15 Uhr für fünfjährige; von 15-16 Uhr für vierjährige; von 16-16.45 Uhr für dreijährige; von 16.45-17.45 Uhr und von 17.45-18.45 Uhr für sechs- bis achtjährige Kinder, jeweils in der Don-Bosco-Schule bei Heike Welp.

Abt. Damengymnastik: Dienstags von 20 bis 21 Uhr Wirbelsäulengymnastik mit progressiver Muskelentspannung nach Jacobsen bei Ute Kampfmann, ☎ 27552.
Abt. Fußball-Jugend: Die Jugendfußballabteilung bietet Kindern und Jugendlichen aller Altersklassen vom Trainings- und Spielmöglichkeiten. Nähere Infos bei Jugendleiter Wolfgang Hain, ☎ 06182 1213 oder beim stellvertretenden Jugendleiter Heribert Schilling, ☎ 06182 786286 oder unter www.sportfreunde-fussball.de.
Abt. Fußball Aktive: dienstags, donnerstags und freitags von 18-20.30 Uhr im städtischen Stadion oder auf dem neuen Kunstrasenplatz.
Abt. Fußball Alte Herren: Aktive: dienstags 18.30-20 Uhr Training auf dem kleinen Sportfeld auf dem Sportgelände der Sportfreunde. Weitere Auskünfte bei Andreas Zink, ☎ 897595. Schwimmende Speiche: dienstags um 18 Uhr Treffpunkt zur Radtour am Sportfreunde-Sportplatz Seligenstadt. **Ausgleichssport:** montags Training um 19.30 Uhr im städtischen Stadion. Weitere Auskünfte: Dieter Knies, ☎ 0170 3537871 oder Jens Delventhal, ☎ 06182/2 43 15 oder unter www.sportfreunde-fussball.de.
Abt. Volleyball: Herren Kreisliga Nord - Trainer Bernhard Bungert - donnerstags von 20.30 bis 22 Uhr. Frauen Kreisklasse - Trainer Kai Richter - mittwochs von 19 bis 20.30 Uhr.
Jugend 1 - Trainerin Nina Welp - dienstags von 19 bis 20.30 Uhr und freitags von 17.30 bis 19 Uhr.
Jugend 2 - Trainer Denise Welp und Denise Schreiner - samstags von 10.30 bis 12 Uhr. Alle Trainingsstunden finden in der Matthias-Grünewald-Schule, Einhardstraße 76, statt. Kontakt: Kai Richter, ☎ 06182 9607988.
Abt. Tennis: Auskünfte zu den Jugendtrainingsgruppen und dem „Schnupper-Tennis“ für Erwachsene und Neumitglieder sind von Jugendwart Rainer Schmidt, ☎ 06182 889787 oder unter E-Mail: schmidtrainer@online.de erhältlich.
Abt. Leichtathletik: Auskünfte über Veranstaltungen und Training aller Altersgruppen auf der Homepage der LG EVO Seligenstadt unter www.lg-evo-seligenstadt.de
Lauftraining und Funktionstraining für alle: montags um 19 Uhr im Stadion an der Zellhäuser Straße. Leitung: Klaus Pannke.

Abt. Fußball Aktive: dienstags, donnerstags und freitags von 18-20.30 Uhr im städtischen Stadion oder auf dem neuen Kunstrasenplatz.
Abt. Fußball Alte Herren: Aktive: dienstags 18.30-20 Uhr Training auf dem kleinen Sportfeld auf dem Sportgelände der Sportfreunde. Weitere Auskünfte bei Andreas Zink, ☎ 897595. Schwimmende Speiche: dienstags um 18 Uhr Treffpunkt zur Radtour am Sportfreunde-Sportplatz Seligenstadt. **Ausgleichssport:** montags Training um 19.30 Uhr im städtischen Stadion. Weitere Auskünfte: Dieter Knies, ☎ 0170 3537871 oder Jens Delventhal, ☎ 06182/2 43 15 oder unter www.sportfreunde-fussball.de.
Abt. Volleyball: Herren Kreisliga Nord - Trainer Bernhard Bungert - donnerstags von 20.30 bis 22 Uhr. Frauen Kreisklasse - Trainer Kai Richter - mittwochs von 19 bis 20.30 Uhr.
Jugend 1 - Trainerin Nina Welp - dienstags von 19 bis 20.30 Uhr und freitags von 17.30 bis 19 Uhr.
Jugend 2 - Trainer Denise Welp und Denise Schreiner - samstags von 10.30 bis 12 Uhr. Alle Trainingsstunden finden in der Matthias-Grünewald-Schule, Einhardstraße 76, statt. Kontakt: Kai Richter, ☎ 06182 9607988.
Abt. Tennis: Auskünfte zu den Jugendtrainingsgruppen und dem „Schnupper-Tennis“ für Erwachsene und Neumitglieder sind von Jugendwart Rainer Schmidt, ☎ 06182 889787 oder unter E-Mail: schmidtrainer@online.de erhältlich.
Abt. Leichtathletik: Auskünfte über Veranstaltungen und Training aller Altersgruppen auf der Homepage der LG EVO Seligenstadt unter www.lg-evo-seligenstadt.de
Lauftraining und Funktionstraining für alle: montags um 19 Uhr im Stadion an der Zellhäuser Straße. Leitung: Klaus Pannke.

Junge Briefmarkenfreunde Untermain.
Unsere nächste Gruppenstunde findet am Samstag, 1. Oktober, von 14 bis 17 Uhr im Gruppenraum, Frankfurter Straße 35, Seligenstadt, statt. Über ein zahlreiches Erscheinen würden wir uns sehr freuen. Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich willkommen. Nähere Informationen bei Dieter Seipel, Steinheimer Straße 29, Seligenstadt, ☎ 2 51 63.

„Alles auf Anfang - Prosa“

Seligenstadt – Der Kleine Kunst- und Literaturkreis Seligenstadt trifft sich mit Winfried Sahn erstmals nach den großen Ferien wieder am Donnerstag, 8. September, um 10 Uhr im St.-Josefshaus, Eingang Jakobstraße 2, zweiter Stock (Lift) in Seligenstadt zum Thema „Alles auf Anfang - Erste Seiten berühmter Prosa“. Wie immer sind Gäste herzlich willkommen.

Aus Alt mach Neu



SSS SIEDLE
ELEKTROINSTALLATIONEN
ELEKTRO-GERÄTE-KUNDENDIENST
DAMBRUCH GMBH
Frankfurter Str. 11
63500 Seligenstadt
Tel. 06182-3620 - Fax 1752



Gesangverein Harmonie Froschhausen 1892 e.V.
Young Harmonists: Kinder von vier bis sechs Jahren proben von 16.45 bis 17.15 Uhr; Kinder von sieben bis neun Jahren von 17.15 bis 17.45 Uhr und Kinder ab zehn Jahren proben von 17.45 bis 18.30 Uhr, am Freitag, 9. September, im Sängenheim.
Gemischer Chor: Am Montag, 12. September, von 20 bis 21.30 Uhr im Sängenheim.
Männerchor: Am Freitag, 9. September, Chorprobe von 19.30 bis 21 Uhr im Sängenheim.
Information im Internet unter www.harmonie-froschhausen.de.



MUSIKCORPS
SELIGENSTADT
Turngesellschaft Seligenstadt - Musikcorps: Kontaktperson für Fanfaren- und Blasorchester: Franz-Josef Dissler, ☎ 27679.
Übungsstunde Jugendorchester: Freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr im Musikraum der TGS-Halle.
Übungsstunde Blasorchester: Freitags von 19 bis 21 Uhr im Musikraum der TGS-Halle.

Aktuelles Schaufenster



„Lebenswert Immobilien“ ist der neue Ansprechpartner für all jene, die ihr Haus oder ihre Wohnung verkaufen oder vermieten wollen, beziehungsweise ein Haus oder eine Wohnung zur Miete oder zum Erwerb suchen. Die Firmeninhaber des vor sechs Wochen mit gutem Start eröffneten Unternehmens, Kirsten Stickel und Björn Christoffel, verfügen über mehrjährige einschlägige Berufserfahrung in der Region und fundierte Fach- und Marktkenntnisse. „Lebenswert“ steht für den Anspruch, stets die Erhöhung des Lebenswerts der Kunden im Blick zu haben. Dies gelingt nur, wenn Bedürfnisse und Interessen sowohl von Käufern als auch Verkäufern, Mietern und Vermietern im Zentrum der Aufmerksamkeit stehen, getreu der Firmenphilosophie „Mit Herz und Verstand“. Die Immobilienberater haben ihr Hauptaugenmerk darauf gelegt, ihre Kunden ehrlich und individuell zu beraten und passgenaue Lösungen für alle Ansprüche anzubieten. Das Immobilien-Team bietet seriöse Dienstleistungen, angefangen von der Immobilienbewertung, der Beratung und Unterstützung bei der Vertragsgestaltung und Finanzierung, bis hin zur Organisation der Notariatsgeschäfte. Kontakt: Lebenswert Immobilien GbR, Grabenstraße 40, 63500 Seligenstadt. ☎ Telefon: 06182 - 78 61 70; Mobil: 0152 - 54 26 70 91; Fax: 06182 - 78 61 69. Im Internet: www.immo-lebenswert.de.
Text und Foto: Rudi Rack-PF

Küchen! Großjohann
Küchen ganz persönlich

TAG DER KÜCHE

SA 10. SEP 2011 · 10⁰⁰ - 16⁰⁰ UHR

**VORFÜHRUNG DAMPF-BACKOFEN
GEWINNSPIEL MIT TOLLEN PREISEN
SONDERPREISE AUF GEPLANTE KÜCHEN**

Herbst-Aktion: heiße Sonderpreise auf geplante Küchen*

KÜCHEN! GROßJOHANN · FRANKFURTER STR. 58 · 63263 NEU-ISENBURG · 06102 6893

*Aktionszeitraum: bis einschl. 31.10.2011

GOLDANKAUF - bis 42,00 € / g Feingold

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unserem Experten unverbindlich beraten.

EIN VERGLEICH LOHNT SICH!
Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

Altgold – Schmuck - Münzen – Silber - Platin
Zahngold (auch mit Zähnen)

+ 10 % bei Vorlage der Anzeige (nicht für Feingold)

Beratung u. Ankauf

Di. / Do.: 10 – 18 h – Sa.: 10 – 13 h
Am Riegelsbach 2 / SELIGENSTADT

Tel: 06182 84 10 650 – BARITLI-GOLD.DE

Komfortabel hoch und runter...
Vollautomatische Roll- und Markisensteuerung

5 Jahre Garantie auf alle Antriebe

auch für Ihre individuellen Anforderungen

SKH SIMON
SIMON KUNSTSTOFF- UND HOLZWERKSTÄTTEN
Schulstraße 26 • 63533 Mainhausen
☎ 06182/89 53 0 • Telefax 06182/89 53 29
E-MAIL: info@ekh-simon.de

Sehnsucht nach Wärme?

Aifons BERGMANN

Kachelöfen & Kamine - Design & Bau
63500 Seligenstadt, Bahnhofstraße 35
Tel. 0 61 82 / 2 19 88, www.kachelofendesign-bergmann.de

Die aktuellen Bad-Trends jetzt bei Ihrem Bad-Experten vor Ort!

Sie wollen Ihr Bad neu einrichten? Sie suchen überzeugende Ideen? Oder benötigen Sie noch Tipps, Anregungen und Vorschläge für die Modernisierung? Die Firma W. Hillenbrand GmbH in Seligenstadt präsentiert am 10. und 11. September jeweils von 11.00 bis 17.00 Uhr die neuesten Trends fürs Badezimmer.

Betrachtet man das aktuelle Badesdesign im Gesamten, dann lässt sich vor allen Dingen eines feststellen: Der Trend zur Individualisierung. Die Auswahl an Möglichkeiten ist nahezu unbegrenzt und somit auch die Fragen, die sich Badmodernisierer stellen. Die Firma W. Hillenbrand GmbH plant mit ihren Kunden das neue Traumbad und geht dabei auf die individuellen Wünsche und Vorstellungen der Kunden ein.

und funktionell kommt ebenfalls beim trendbewussten Badeinrichter an. Ob dekoratives Design oder klare Linien – erlaubt ist, was gefällt. Oder darf es auch etwas mehr Natur im Badezimmer sein? Die Rückbesinnung auf die Natur als wirklicher Quell für Entspannung und neue Energie liegt gerade im Trend. Im Badezimmer finden sich folgerichtig immer häufiger natürliche Materialien.

Probiere mal ... mit Wohnlichkeit!
Das Bad wird zum Lebensraum. Dank moderner Ausstattungselemente wird der Aufenthalt zum Entspannungserlebnis. Musik und Licht schaffen Atmosphäre, beeinflussen unsere Stimmungen und unser Wohlbefinden. Der gezielte Einsatz von Farben lässt ihre Kraft entfalten. Sie lösen Gefühle und Assoziationen aus und wirken auch im Unbewusstsein. Auf die Lieblingsendung im Fernsehen oder Musik im Bad braucht in Zukunft niemand mehr zu verzichten. Mit allem Komfort wird das Bad Teil des Wohnraums!

Freiheit und Multifunktional!
Warum schwierig, wenn es auch einfach geht? Nicht erst im Alter genießen wir die Freiheit beim Duschen. Nach italienischem Vorbild geht der Badezimmerboden einfach in die Dusche über. Großzügige Flügelüren dichten beim Duschen zuverlässig ab. Haltegriffe und Sitz machen den Komfort komplett. Und die Frage: „Dusche oder Wanne?“ stellt sich für Besitzer kleinerer Bäder in Zukunft nicht mehr. Denn jetzt gibt es die Dusche zum Baden. Die Bad-Experten der Firma W. Hillenbrand GmbH informieren Sie gerne ausführlich und planen mit Ihnen Ihr vitales Bad – für Genuss ohne Barrieren!

Bei der Bad-Modernisierung gibt es viel zu beachten. Und bei der Firma W. Hillenbrand GmbH beginnt die fachmännische Beratung und Planung vor Ort beim Kunden. Bei W. Hillenbrand GmbH hat der Bad-Modernisierer nur einen Ansprechpartner, der alle Handwerkerarbeiten koordiniert. Und die Festpreis-, Termin- und Sauberkeitsgarantie gibt bereits vor Beginn der Arbeiten Sicherheit. Das Team der Firma W. Hillenbrand GmbH präsentiert bei den Bad-Schautagen am 10. und 11. September 2011, jeweils 11.00 bis 17.00 Uhr die neuesten Badezimmer-Trends!

Welcher Stil ist der richtige? Immer öfter kommen in den aktuellsten Badezimmer-Einrichtungen natürliche Materialien wie Holz und Stein sowie organische Formen zum Einsatz. Andererseits kommen aber auch Bauhaus-Liebhaber voll und ganz auf ihre Kosten. Klar, sachlich

Erleben Sie unsere Messehits 2011

Einladung zur Bäder-Trendschau
10. – 11. September, jeweils 11–17 Uhr

hillenbrand W. Hillenbrand GmbH
Zellhäuser Straße 9
63500 Seligenstadt
Tel. 0 61 82/2 52 03

Bäder & Heizung
www.hillenbrand-baederstudio.de

Bauzentrum Andre+Oestreicher
Der Profi fürs Bauen, Renovieren und Verschönern
Darmstädter Straße 37 · 64832 Babenhäuser · Telefon 0 6073 / 400 40 · Fax 0 6073 / 40 90

... EINE IDEE BESSER!

NUR ZUM Babenhäuser Altstadtfest
vom 9. - 11. September

11. September verkaufsoffener Sonntag
12. - 18. Uhr

15% Rabatt
Gültig für alle Abholpreise bei Barzahlung, ausgenommen bereits reduzierte Ware.



Ungewöhnliche und hochkarätige Kultur präsentierte die Reihe „zu guter letzt/31.“ am vergangenen Mittwoch. Fünf Sänger rund um Julia Diefenbach, Gesangsdozentin aus Mainz, führten in einer halbzenischen Inszenierung Madrigale des Frühbarock auf. Spielerische Freude und perfekte Intonation sorgten für die treuen Zuhörer für einen ungetrübten Kunstgenuss. Foto: Hampe

Am Sonntag im Café K:

Tango und Danzón

Seligenstadt – Am Sonntag, 11. September um 17 Uhr bietet das Café K der Evangelischen Kirchengemeinde Seligenstadt und Mainhausen eine Veranstaltung der besonderen Art an. Musik aus Argentinien und Kuba, gespielt von dem Duo Elegante, an der Violine: Cornelia Scholz, am Klavier: Daniel Stawinski. Eine Reise durch die Tangogeschichte von 1880 bis heute wird an Geige und Klavier vorgetragen. Das Duo Elegante spielt Werke von Carlos Gardel, Angel Villoldo und Astor Piazzolla. „Der Tango ist eine wahrhaft ursprüngliche Musik. Mal ist sie schäbig, mal elegant, immer aber ist sie sinnlich, rhythmisch und leidenschaftlich“ (Teddy Peiro). Außerdem hören sie auch Danzóns und Contradanzas, das sind kubanische Tänze, Vorformen des heutigen Salsas im späten 19. Jahrhundert. Tango Argentino und Salsa sind beides heute wieder sehr beliebte Tänze und werden weltweit in den Tanzschulen angeboten. Und auch im Café K darf getanzt werden. Es sind alle Gäste aufgefordert mit leichten Bewegungen die Musik zu erleben, aber auch Tangogebübte werden da sein und der Musik Ausdruck verleihen. Die Musik liegt bekanntlich in der Familie. So ist es auch bei Cornelia Scholz und Daniel Stawinski. Als Cousin und Cousine musizieren sie schon lange zusammen. Beide gehen aber normalerweise getrennte Wege. So arbeitet und lebt Daniel Stawinski momentan in Paris, ist dort als Musiker tätig im Bereich Jazz, Blues, afrokubanische und brasilianische Musik. Er erhielt 2005 den ersten Preis beim Berliner Jazz&Blues Awards. Cornelia Scholz studierte Violine in Frankfurt Main und lebt derzeit auch dort. Neben einer regen Konzerttätigkeit im Bereich der Klassik im In- und Ausland gehören auch Musicals, Tangokonzerte sowie Jazz/Rock/Pop zu ihrem Repertoire. Der Eintritt ist frei.

Kirchenkalender

Basilika Seligenstadt
Donnerstag, 8. 9.: 19 Uhr Hl. Messe.
Freitag, 9. 9.: 18 Uhr Hl. Messe im Krankenhaus.
Samstag, 10. 9.: 14 Uhr Brautamt Anne und Kristijan Beribak, 15:30 Uhr Trauung Renate Costan und Dominik Rühl mit Taufe von Leon Rühl, 16:30 Uhr Rosenkranzgebet in der Wendelinuskapelle, 17 Uhr Beichtgelegenheit, 18:30 Uhr Vorabendmesse.
Sonntag, 11. 9.: 8 Uhr Amt, 10 Uhr Amt, musikalisch gestaltet von einem Chor aus Mexiko „Mariachi-Messe“, parallel Wortgottesdienst für Kinder „Basilika-Sternchen“, 14:30 Uhr Rosenkranz, 18:30 Uhr Amt.
Montag, 12. 9.: Keine Messe in der Basilika.
Dienstag, 13. 9.: 10:30 Uhr Hl. Messe im Kursana Domizil.
Mittwoch, 14. 9.: 8:30 Uhr Frauenmesse.
Donnerstag, 15. 9.: 19 Uhr Hl. Messe.

St. Cyriakus Klein-Welzheim
Donnerstag, 8. 9.: 18 Uhr Rosenkranzgebet.

Samstag, 10. 9.: 18:30 Uhr Vorabendmesse.
Sonntag, 11. 9.: 10 Uhr festliches Amt zur Kirchweih mit dem Kirchenchor, parallel Wortgottesdienst für Kinder im Pfarrheim „Regenbogenfischer“, 14:30 Uhr feierliche Vesper.
Montag, 12. 9.: 18:30 Uhr Hl. Messe.
Mittwoch, 14. 9.: 8:30 Uhr Frauenmesse, anschließend Rosenkranzgebet.
Donnerstag, 15. 9.: 18 Uhr Rosenkranzgebet.

St. Marien Seligenstadt
Donnerstag, 8. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 9 Uhr kfd-Gymnastik, 15:17 Uhr Pfarrbüro und Bücherei, 15:18 Uhr zehnte Jahre Kindertag, heute wird gefeiert, 18:30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier, 19 Uhr Sternsinger-Näaktion, 20 Uhr interreligiöser Dialog: Maria, eine starke Frau.
Freitag, 9. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 9:15 Uhr Mutter-Kind-Turnen, 17 Uhr Sternsinger-Näaktion, 20 Uhr Jugendtreff.
Samstag, 10. 9.: ab 8 Uhr Kleiderammlung der Kolpingfamilie, 11 Uhr Flohmarkt im Kindergarten, 14:15 Uhr Mini-Ausflug: Bowling.
Sonntag, 11. 9.: 8 Uhr Wortgottesdienst, 9:11 Uhr Bücherei, 11 Uhr Eucharistiefeier, parallel Wortgottes-

dienst, 18 Uhr italienischer Gottesdienst.
Montag, 12. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 10:11:30 Uhr Krabbelgruppe, 19 Uhr Eucharistiefeier.
Dienstag, 13. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 14:30 Uhr Handarbeiten, 17 Uhr PopKorn Probe, 17 Uhr Wortgottesdienst, 19 Uhr Verwaltungssitzung, 20 Uhr Kirchenchor Impulse.
Mittwoch, 14. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 10 Uhr Seniorenausflug, 15:17 Uhr Kleiderkiste, 15:30-17 Uhr Haltestelle, 18 Uhr kfd-Gymnastik, 19:30 Uhr Pfarrgemeinderatsitzung.
Donnerstag, 15. 9.: 9:10 Uhr Pfarrbüro, 9 Uhr kfd-Gymnastik, 15:17 Uhr Pfarrbüro und Bücherei, 18:30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier.

St. Margareta Froschhausen
Donnerstag, 8. 9.: 17-18 Uhr Bücherei.
Sonntag, 11. 9.: 9:30 Uhr Eucharistiefeier, parallel Wortgottesdienst, 10:30 Uhr Bücherei.
Montag, 12. 9.: 10:11 Uhr Senioren-gymnastik, 18:30 Uhr Rosenkranz.
Dienstag, 13. 9.: 16:17 Uhr Pfarrbüro, 18-19 Uhr Bücherei.
Mittwoch, 14. 9.: 18:30 Uhr Eucharistiefeier, 19:15 Uhr Rosenkranz.
Donnerstag, 15. 9.: 17-18 Uhr Bücherei, 18 Uhr kfd-Abendlob auf der

Liebfrauenheide, anschließend gemütliches Beisammensein.

Evang. Kirche Seligenstadt und Mainhausen
Donnerstag, 8. 9.: Gemeindezentrum Seligenstadt: 14 Uhr Kinderclub, 17:30 Uhr Theatergruppe Inanna, 18 Uhr „Spielmobil-Crew“, 20 Uhr Kantorei.
Freitag, 9. 9.: 10:30 Uhr Abendmahlsgottesdienst im Kursana Domizil, Seligenstadt.
Sonntag, 11. 9.: 9:30 Uhr Gottesdienst mit Taufen, Kirche Seligenstadt; 17 Uhr Café K, Kirche Seligenstadt.
Montag, 12. 9.: 14:30 Uhr Frauenkreis, Gemeindehaus Zellhausen; 15 Uhr Töpfern für Menschen von acht bis 13 Jahre, Gemeindezentrum Seligenstadt.
Dienstag, 13. 9.: 14 Uhr Kinderclub im Gemeindezentrum Seligenstadt; 14:30 Uhr Frauenkreis im Gemeindehaus Froschhausen.
Mittwoch, 14. 9.: 14:30 Uhr Frauenkreis, Gemeindezentrum Seligenstadt; 17 Uhr Atelier für Kinderkunst, Gemeindezentrum Seligenstadt.
Donnerstag, 15. 9.: Gemeindezentrum Seligenstadt: 14 Uhr Kinderclub, 17:30 Uhr Theatergruppe Inanna, 18 Uhr „Spielmobil-Crew“, 20 hr Kantorei.

Evang. Freikirche Kirche des Nazareners Seligenstadt
Sonntag, 11. 9.: 10:30 Uhr Gottesdienst.
Montag, 12. 9.: 17:30 Uhr Jugendtreff, 19 Uhr Hausbibelgesprächskreis Seligenstadt I.
Dienstag, 13. 9.: 17 Uhr Hausbibelgesprächskreis Rodgau, 20 Uhr Hausbibelgesprächskreis Hainburg I.
Mittwoch, 14. 9.: 9 Uhr Hausbibelgesprächskreis Hainburg II, 19:30 Uhr Hausbibelgesprächskreis Mainflingen.
Donnerstag, 15. 9.: 9 Uhr Frauenfrühstück, 20 Uhr Hausbibelgesprächskreis Seligenstadt II.
Weitere Info: Pastor Ingo Hunaeus, ☎ 2 75 27, Internet: www.nazarenerseligenstadt.de

Neuapostolische Kirche Seligenstadt
Donnerstag, 8. 9.: 15 Uhr Seniorenchor, Hanau; 20 Uhr Bezirksorchesterprobe, Seligenstadt.
Sonntag, 11. 9.: 9:30 Uhr Gottesdienst, 11 Uhr Konfirmationsstunde. 11 Uhr Kindergottesdienst in Hanau.
Montag, 12. 9.: 20 Uhr Chorprobe.
Mittwoch, 14. 9.: 19 Uhr Chorprobe Frauenchor, 20 Uhr Gottesdienst. www.nak-seligenstadt.de.

Gebrauchtkleider:

Kolpingfamilien sammeln wieder

Ostkreis – An diesem Samstag, 10. September, findet eine Gebrauchtkleidersammlung für Umwelt und Menschen in Not statt. Für die ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer bedeutet es eine enorme Arbeitserleichterung, denn die Kleidersäcke gut verschnürt sind. Wegen unseriöser Kleidersammler sollten sie auf keinen Fall schon über Nacht auf die Gehsteige gestellt werden, sondern erst am Samstag früh. In Seligenstadt, Froschhausen und Klein Krotzenburg findet die Straßensammlung der Kolpingfamilien ab 8.30 Uhr statt. In Klein-Welzheim findet eine Depotsammlung von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr am Pfarrheim statt. Bis 11.30 Uhr bieten die Helfer den umliegenden Gemeinden die Möglichkeit, die Kleidersäcke auch direkt am Parkplatz des Seligenstädter Schwimmbads anzuliefern.

Neu: „Ultra all inclusive“-Kreuzfahrten bei Costa

Aktuelles Angebot: Zur Einführung kostenlose Getränkeoption auf der „Costa Magica“ im Herbst 2011

Unbegrenzter Genuss der Lieblingsgetränke während einer Kreuzfahrt zu faszinierenden Zielen im Mittelmeer – und das ohne Aufpreis! Mit dieser einmaligen Aktion präsentiert Costa ein ganz besonderes Einführungsangebot für die neue „Ultra all inclusive“-Getränkeoption. Denn damit spart jeder Reisende auf jeden Fall 140 Euro in der Urlaubskasse. Eigentlich ist die „Ultra all inclusive“-Option erst ab der Saison 2012 verfügbar. Wer aber ab sofort eine der einwöchigen Kreuzfahrten der „Costa Magica“ durch das westliche Mittelmeer mit Abfahrt zwischen dem 16. September und 21. Oktober 2011 zum Sonderpreis ab 699 Euro* bucht, erhält die „Ultra all inclusive“-Option im Wert von 20 Euro pro Tag kostenlos dazu – und kann so an Bars und in den Restaurants an Bord Cocktails, Weine und Vieles mehr genießen, ohne dafür extra bezahlen zu müssen. Die neue „Ultra all inclusive“-Getränkeoption von Costa bietet echte Vorteile: Mit ihr ermöglicht Europas Kreuzfahrtreederei Nummer 1 den Gästen völlig unbeschwertem Genuss ihrer Lieblingsgetränke, ohne sich Sorgen um die Endabrechnung der Kreuzfahrt machen zu müssen. Die Option enthält unbegrenzt nahezu alle Getränke in allen Bars und in allen Restaurants an Bord. Frisch gepresste Frucht- und Vitaminsäfte, feinste Kaffeespezialitäten und eine große Auswahl an Softdrinks gehören ebenso dazu wie exotische Cocktails, frisch gepaptes Bier, edle Weine, italienischer Spumante und hochwertige Spirituosen. Ein Angebot, das es in dieser Form außer bei Costa so nirgends im Markt gibt – und das enorm kundenfreundlich ist: Civitavecchia (für Ausflüge nach Rom, die „ewige Stadt“), Neapel, Palma de Mallorca, Valencia und Marseille. Eine weitere Besonderheit dieser Reisen: Die Gäste können selbst entscheiden, ob sie die einwöchigen Kreuzfahrten ab/bis Savona (Ligurien) oder Civitavecchia/Rom unternehmen. Die „Costa Magica“ selbst ist ein modernes Kreuzfahrtschiff mit höchstem Komfort und internationalem Flair. Der umfassende deutschsprachige Service an Bord ist ebenso selbstverständlich wie das professionelle Unterhaltungsangebot. Im großen Wellness-Center oder an den Poollandschaften der Außendecks kann man Körper und Seele etwas Gutes tun, während die stilvollen Restaurants und Bars zum Verweilen und Genießen einladen. Wer neugierig auf die neue Costa „Ultra all inclusive“-Getränkeoption und die Kreuzfahrten der „Costa Magica“ mit dem einmaligen Einführungsangebot geworden ist, lässt sich im Reisebüro beraten oder findet weitere Informationen im Internet unter www.costakreuzfahrten.de.

* Pro Person in der Zwei-Bett-Innenkabine; zuzüglich 7 Euro Serviceentgelt pro Erwachsenem und ohne Servicebezahlung an Bord verbrachter Nacht, 3,50 Euro bei Kindern von 14 bis 17 Jahren.

St. Nikolaus Klein-Krotzenburg
Donnerstag, 8. 9.: 8:45 Uhr Kapellenreinigung, Pfarrer Weiß und Frau Sommer bringen nachmittags die Kommunion zu den Kranken. 19 Uhr Messfeier mit eucharistischer Anbetung.
Freitag, 9. 9.: 9 Uhr Messfeier. Frau Sommer bringt vormittags die Kommunion zu den Kranken.
Samstag, 10. 9.: 18 Uhr Vorabendmesse.
Sonntag, 11. 9.: 10 Uhr Hochamt, Tag des offenen Denkmals „500 Jahre Abtsvilla“ Pfarrhaus, Führungen um 11, 13 und 15 Uhr.
Montag, 12. 9.: 14 Uhr Rosenkranzgebet im Chörchen.
Dienstag, 13. 9.: Fatimawallfahrt zur Liebfrauenheide: 19 Uhr Prozession ab Marienbildstock, Kapellenweg, 19:45 Uhr Wallfahrtsamt.
Mittwoch, 14. 9.: 15:30 Uhr Messfeier auf der Liebfrauenheide mit den Bewohnern des Simeonstift.
Donnerstag, 15. 9.: 19 Uhr Messfeier mit eucharistischer Anbetung.

St. Wendelinus Hainstadt
Donnerstag, 8. 9.: 16:30-17:30 Uhr Bücherei, 19 Uhr Abendmesse.
Freitag, 9. 9.: 9 Uhr Messfeier.
Samstag, 10. 9.: 15 Uhr Trauung von Frank Junker und Stefanie Hüttges, 17 Uhr Beichte, 17:30 Uhr Vorabendmesse.
Sonntag, 11. 9.: 9 Uhr Messfeier, 10:30 Uhr Hochamt, Kinderwortgottesdienst, 11-12 Uhr Bücherei.
Montag, 12. 9.: 18:30 Uhr Rosen-

St. Kilian Mainflingen
Freitag, 9. 9.: 9 Uhr Hl. Messe, 18 Uhr Rosenkranz.
Samstag, 10. 9.: 17 Uhr Hl. Messe.
Sonntag, 11. 9.: 9:15 Uhr Hochamt, 11:45 Uhr Taufe von Lilly Schreiber.
Montag, 12. 9.: 15:15, 16 und 16:45 Uhr Blockflötensunde im Kilianushaus (Scheune).
Dienstag, 13. 9.: 17 Uhr Aussetzung, 18 Uhr Hl. Messe.
Mittwoch, 14. 9.: 20 Uhr Kirchenchorprobe im Kilianushaus.
Pfarrbüro: Montags von 15 bis 18 Uhr sowie dienstags und freitags von 9 bis 12 Uhr, ☎ 35 44.

Freitag, 9. 9.: Probezeiten des kath. Musikvereins im Pfarrheim: 17 Uhr Blockflötengruppe.
Samstag, 10. 9.: 17 Uhr Wort-Gottes-Feier.
Sonntag, 11. 9.: 10:30 Uhr Hochamt - Kinderbetreuung in der Arche Noah.
Montag, 12. 9.: 18 Uhr Hl. Messe.
Dienstag, 13. 9.: 14 Uhr Gebet für den Frieden und für geistliche Berufe. Probezeiten des kath. Musikvereins im Pfarrheim: 14 Uhr Blockflöten-guppe, 18:30 Uhr „Young United“, 19:30 Uhr Gesamt-Orchester.
Donnerstag, 14. 9.: 9 Uhr Hl. Messe, 19:30 Uhr Kirchenchorprobe im Pfarrheim.
Borromäus-Bücherei: Mittwochs von 17:30 bis 18:30 Uhr, samstags von 14 bis 15 Uhr und sonntags von 11:30 bis 12 Uhr.
Pfarrbüro: Dienstags und mittwochs von 9:30 bis 11:30 Uhr und donnerstags von 17 bis 19 Uhr, ☎ 33 51, E-Mail: kath-pfarrbuero-zellhausen@t-online.de. Internet: www.stwendelinus.zellhausen.de.

Flohmarkt der KiTa St. Marien

Seligenstadt – Am Samstag, 10. September, findet der Flohmarkt der Kindertagesstätte St. Marien statt. Von 14 Uhr bis 16 Uhr können im Gemeindezentrum St. Marien (Steinweg 25) gebrauchte Kinderkleidung sowie Spielsachen erworben werden. Die Standplätze sind alle vergeben.

Bestattungen

● **Karl Münch**, verstorben am 27.08.2011; Beisetzung ist am Freitag, 09.09.2011 um 15:30 Uhr.
● **Dr. Lothar Schute**, verstorben am 02.09.2011; Beisetzung ist am Montag, 12.09.2011 um 15:00 Uhr.

Vorbereitung auf Firmung

Seligenstadt – Noch in diesem Jahr wird ein Kurs zur Vorbereitung auf die Firmung in den Gemeinden St. Marien und St. Margareta angeboten. Die Firmung findet am Pfingstmontag, 28. Mai 2012 um 17 Uhr durch Domdekan Heinz Heckwolf statt. Ab sofort werden den Anmeldungen entgegen genommen im Pfarrbüro St. Marien an. Anmeldeschluss ist Montag, 31. Oktober 2011. Anmeldungen kann sich jeder Jugendliche, der bis zum Pfingstmontag das 15. Lebensjahr erreicht hat. Interessierte Firmanwärter, die noch keine Anmeldungen erhalten haben, sollen sich bitte im Pfarrbüro St. Marien, Steinweg 25, ☎ 22708 melden.

Generalversammlung der Volksbank Seligenstadt eG: „Genossenschaftliche Werte haben sich bewährt“

In allen Sparten erfreulich entwickelt

Seligenstadt – Mit einem deutlichen Zuwachs im Einlagengeschäft und einem Plus beim Kreditvolumen war das Geschäftsjahr 2010 für die Volksbank Seligenstadt erneut durchweg erfolgreich. Auf der vom Aufsichtsratsvorsitzenden Rolf Nover eröffneten Generalversammlung zeigte sich Vorstandsmitglied Oliver Müller denn auch zufrieden mit der Entwicklung der zurückliegenden Monate.

Einen wichtigen Grund für diesen Erfolg sieht das Vorstandsmitglied in den „genossenschaftlichen Werten“ der Volksbank. Eine Genossenschaft sehe ihren Sinn in der Förderung ihrer Mitglieder und Kunden. „Der Mensch stehe als individueller Partner immer im Mittelpunkt. Seit Gründung der ersten Genossenschaften im 19. Jahrhundert stünden diese Werte im Vordergrund. „Der genossenschaftliche Weg war damals und ist heute das Gegenmodell zum freien Spiel der Kräfte, bei dem oft die Großen und Starken immer größer und stärker, letztlich aber auch gefährlicher werden“, sagte das Vorstandsmitglied. Große Banken würden heutzutage als „systemrelevant“ bezeichnet. Das bedeute aber

nichts anderes, als dass diese Institute unter Umständen eine „Gefahr für das Ganze“ darstellten. Notwendige Kurskorrekturen seitens der Politik sollten sich vor allem auf diese gefährliche Systemrelevanz konzentrieren. Regulieren sei notwendig. Während er über eine durchweg erfreuliche Entwicklung der Volksbank berichtete, zeigte sich Oliver Müller besorgt über die Situation in Europa. „Ausgangspunkt der Verwerfungen war Griechenland, dessen Haushaltsdefizit sich Ende 2009 als deutlich höher erwies als ursprünglich gemeldet. Als Konsequenz wuchsen bei den Marktteilnehmern die Zweifel an der Nachhaltigkeit der öffentlichen Finanzen“, analysierte Oliver Müller die Hintergründe der europäischen Schuldenkrise. Die jetzt hochverschuldeten Staaten hätten über ein Jahrzehnt hinweg eine unsolide Haushaltspolitik betrieben, was auch auf die faktische Mechanik des Euro-Währungsraums zurückzuführen sei. Ebenso warnte Müller vor einem zu leichtfertigen Schuldenschnitt. Denn

das bedeutet, in der Endkonsequenz, dass einzelne Staaten vor akutem Herzversagen gerettet wurden, aber danach alle schwerstkrank sind. Deshalb müssen die betroffenen Staaten zunächst alle Mittel zur Aktivierung der Selbstheilungskräfte ausschöpfen. Ein allzu leichtfertiger Schuldenschnitt würde eventuell genau dies verhindern und zu massiven Problemen in der Zukunft führen. Allerdings müsse man fairerweise zugeben, dass die Politik mittlerweile reagiert und das Regelwerk der Gemeinschaftswährung wesentlich erweitert habe. Bald werde eine Verschärfung des Stabilitätspaktes und ein verbessertes Verfahren zu mehr wirtschaftlicher Koordination hinzukommen. Dies stelle mit Sicherheit einen ersten Schritt in die richtige Richtung dar. „Banken werden extrem stark reguliert, es müssen u. a. vielfältige Früherkennungs-Instrumentarien bereit gestellt werden. Hätten sich die Staaten die gleichen Regeln auferlegt, wäre uns viel erspart geblieben. Aber so funktioniert eben Politik - es ist immer leichter, von anderen etwas einzufordern als selber mit gutem Beispiel voran zu gehen“, kritisierte Müller.

Nach diesen grundsätzlichen Ausführungen erläuterte Vorstandsmitglied Walter Massoth das im abgelaufenen Geschäftsjahr 2010 erzielte Ergebnis. „Mit fairer und guter Beratung sowie einem hohen Maß an Kundennähe hat die Volksbank Seligenstadt eG erneut in allen Geschäftsfeldern eine mehr als erfreuliche Entwicklung aufzuzeigen“, sagte Massoth. So wuchs das Einlagengeschäft um 7,8 Prozent. Die angelegten Gelder wurden im Geschäftsbereich der Volksbank für private und gewerbliche Investitionen der Kunden zur Verfügung gestellt. Das Kreditvolumen des Geldinstituts wuchs im Geschäftsjahr 2010 um insgesamt 2 Prozent. Nach den Ausführungen der beiden Vorstandsmitglieder trug Aufsichtsratsmitglied Jürgen Harrer den zusammengefassten Prüfungsbericht vor, in dem eine geordnete Geschäftsführung festgestellt wurde. Die stabile Ertragslage erlaube eine weitere Stärkung des Eigenkapitals der Bank, was vor dem Hintergrund der gestiegenen Eigenkapitalanforderungen von Vorstand und Aufsichtsrat sehr positiv bewertet wurde. Die Mitglieder der Genossenschaft wiederum

dürfen sich auf eine über dem Kapitalmarktniveau liegende Dividende freuen. Die Generalversammlung nahm den Jahresabschluss sowie den Beschluss über die Verwendung des Jahresbilanzgewinns einstimmig an. Aufsichtsrat und Vorstand wurden entlastet, die Aufsichtsratsmitglieder Rolf Nover und Christof Sulzmann für weitere drei Jahre wiedergewählt. Mit der Auszeichnung zahlreicher Jubilare, die bereits seit 40 und 50 Jahren Mitglieder der Genossenschaft sind.



Unglaublich: Keine Lieferzeit!
Verliehen, kaufen, sofort losfahren.

„Einpacken, oder gleich anlassen?“

Ihr neues Auto wartet schon im Autohaus Best auf Sie. Mehr als 160 Neuwagen, 130 Dienst- und Vorführwagen und sagenhafte 330 Gebrauchtwagen sind bei uns sofort verfügbar. Wir haben das Auto, das Sie suchen. Fordern Sie uns heraus!

AUTOHAUS BEST
Einfach bewegend.

Audi VW

Audi und VW in Mühlheim
Dieselstraße 61 | Telefon (061 08) 60 02-0 | www.autohaus-best.de



Zahlreiche Jubilare, die bereits seit 40 und 50 Jahren treue Mitglieder der Seligenstädter Genossenschaft sind, wurden am Ende des offiziellen Teils der Generalversammlung der Volksbank Seligenstadt vom Vorstand ausgezeichnet. Foto: Hamppe

Nur „wenig Unterschiede zwischen den Konfessionen“ festgestellt:

up2date - 150 Besucher beim ökumenischen Jugendtag

Seligenstadt – Mehr als 150 junge Menschen haben am Wochenende den ökumenischen Jugendtag „up2date“ in Seligenstadt besucht. Auf der Bleichwiese zwischen der katholischen Pfarrei St. Marien und dem evangelischen Gemeindezentrum Seligenstadt begann am Samstagabend ein buntes Fest. Nach dem

symbolischen Einreißen einer Mauer zwischen den evangelischen und katholischen Teilnehmenden waren wenig Unterschiede zwischen den Konfessionen zu erkennen. Gemeinsam wurden ein teilbares Kreuz und eine große Kerze für den ökumenischen Abschlussgottesdienst am Sonntag in St. Marien gestaltet.

Gruppen aus vielen Gemeinden der katholischen Dekanate Seligenstadt und Rodgau und des evangelischen Dekanats Rodgau präsentierten sich mit Kreativ-, Spiel- und Sportangeboten und stellten die Verpflegung der Besucherinnen und Besucher sicher. Bei schönstem Sonnenschein waren Cocktail- und Eisstand

dicht umlagert, Waffeln, Würstchen und fair gehandelte Knabbereien fanden guten Anklang. Aber auch Bewegung war angesagt: Die Stangen des Human-Table-Soccers standen selten still, ein Sommer-Biathlon-Parcours war aufgebaut, und wer wollte, konnte beim Edelweiß-Kletterturm hoch hinaus kommen. Ein Gesangs-Wettbewerb fand ebenso Interessierte wie das Spiele-Café, der Trommel- und der Aerobic-Workshop.

Gruppen aus Nieder-Roden und Mühlheim wurden mit dem Nachhaltigkeitspreis des Jugendtages ausgezeichnet, da sie mit öffentlichen Verkehrsmitteln angereist waren. Das Bühnenprogramm am Samstag endete am Abend mit einem Konzert der Bands „Bliss“, „Most wanted“ und „Gedankenlärm“ (ehemals „Simon rocks“). Veranstalter des ökumenischen Jugendtages up2date mit dem Motto „Ein Date, zwei Konfessionen, viele nette Leute, Begegnungen mit Gott und der Welt“ waren die Katholische Jugendzentrale Offenbach-Land/BDKJ in den Dekanaten Rodgau und Seligenstadt und die Evangelische Jugend im Dekanat Rodgau.



Den ersten ökumenischen Jugendtag „up2date“ gab es im katholischen Gemeindezentrum von St. Marien, dem evangelischen Gemeindezentrum Seligenstadt und drumherum. Es war ein buntes Fest mit einem Markt, Workshops, Musik und Gottesdienst. Der Vorbereitungsprozess bestand aus ehren- und hauptamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der kirchlichen Jugendarbeit - freute sich über die Beteiligung von vielen unterschiedlichen Gruppen. Foto: Hamppe


Seligenstadt tischt auf

REGIONAL | GENUSS | ERLEBEN



10./11. Sept. 2011
Sa. ab 16 Uhr | So. ab 11 Uhr
Regionale Köstlichkeiten direkt vom Erzeuger
Schaukochen | Grillmeisterschaften | Kinder-Workshop
Brauen & Kunst | Schaubrauen | Live-Musik im Glaabsbräu-Innenhof
Eintritt: 3 Euro | Infos: www.seligenstadt-tischt-auf.de

Glaabsbräu
Frischer Genuss seit 1744.



Wir sind für Sie nah. **EOVO** Spargasse Langen-Seligenstadt **Fraport** **gourmetConnect** **SeligenStadtMarketing** Wir machen die Mitte stark



Fastnachtsmuseum mit neuer Ausstellung: Mit der neuen Wechselausstellung der Fußgruppe „Plattgedabte Ausschmeißgudsjer“ wieder wurde das Museum wieder eröffnet. Die Gruppe, die mit einer Reihe von Mitgliedern in Kostümen vergangener Jahre anwesend war, präsentiert mit dieser Ausstellung ihre Arbeit der letzten 20 Jahre. Neben den Entwürfen und Schneidern von Kostümen werden auch Details des Wagenbaus gezeigt sowie die Kunst des „air-brushs“ beim Schminken. Somit werden mit dieser Ausstellung neben der Dokumentation von Tradition und Brauchtum auch moderne Techniken gezeigt, die ihren Einzug in die Fastnacht gefunden haben. Natürlich ist in der Dauerausstellung auch wie vor die Geschichte der Seligenstädter Fastnacht von 1859 bis heute zu sehen, wobei wertvolle Dokumente der Fastnachtszüge von 1897 und 1907 sowie alte Fotos, Orden und Kostüme zu sehen sind.

Foto: p

Erproben mit Feuereifer

Seligenstadt – Das Musikcorps der TGS Seligenstadt veranstaltete in Zusammenarbeit mit der Musikwerkstatt Seligenstadt je einen Kindermusiktag in der Hans-Memling- und in der Matthias-Grünwald-Schule. Entsprechend ihren Neigungen meldeten sich die Grundschüler für einen der fünf angebotenen Workshops an, zu denen sie Peter Eiles, Abteilungsleiter des Musikcorps, in bewährter Tradition herzlich willkommen hieß.

Der Kurs für Blechblasinstrumente hatte zum Ziel, in einem halben Tag die größte Hürde des Instrumentalunterrichts zu nehmen: die Tonerzeugung an

sich und die Bildung verschiedener Tonhöhen durch die Lippenstellung - ein von ersten Erfolgen gekröntes Unterfangen, wobei gerade die Tuba bei denen heiß begehrt war, die dieses voluminöse Instrument kaum an Körpergröße überragen.

Die Familie der Holzblasinstrumente wie Flöte, Klarinette und Saxophon wurde vorgestellt, wobei man die angehenden Rockstars an der Körperhaltung schon deutlich erkannte. Für das Abschlusskonzert erarbeitete die Gruppe ein bereits wohlklingendes „Bruder Jakob“.

Das Drumset übte im Percussionsensemble eine magische Anziehungskraft

aus, gipfelnd in einer mitreißenden Performance des Hits „We will rock you“. Mit Feuereifer übten derweil die Nachwuchsgitarristen erste Griffe, während die Flötenschüler mit beachtlicher Disziplin und voller Konzentration spielerisch Töne erlernen, die sich am Ende zu einem ganzen Lied zusammensetzten.

Auch ein Teil der Grundschullehrerinnen bildete sich zusammen mit den Mädchen und Jungen musikalisch weiter und hatten bei der Vorführung am Ende des Tages Anteil am gemeinschaftlichen Erfolgserlebnis.

Großes Interesse weckte die Jugendarbeit des Musikcorps, das in Zusam-

menarbeit mit der Musikwerkstatt Unger in Seligenstadt kostengünstigen Unterricht auf allen Blasinstrumenten und dem Schlagzeug anbietet, wobei Blechblasinstrumente besonders gefördert werden. Die Nachwuchsmusiker können schon frühzeitig im Jugendorchester, in der Percussionsgruppe und in der neuen Bigband Spaß am gemeinsamen Musizieren erleben. Daneben fördern regelmäßige Freizeitaktivitäten das zwischenmenschliche Miteinander im Verein.

Ausführliche und aktuelle Informationen über Konditionen und Termine finden Interessierte im Internet unter www.musikcorps.tgs-seligenstadt.de.

Seligenstädter Notizen

Die nächste Vorstandssitzung des SPD-Ortsvereins Seligenstadt findet am Montag, dem 12.9. um 20 Uhr im „Frankfurter Hof“ statt. Gäste vom Verein „Wohnikum“ werden über den aktuellen Stand ihres Projekts „Mehrgenerationen“ be-

richten. Mitglieder sind wie immer herzlich willkommen.

Zur Generalversammlung lädt die **CDU Froschhausen** ein für Mittwoch, 21. September, 20 Uhr, Bürgerhaus Froschhausen. Auf der Tagesordnung stehen neben

den Berichten des Vorsitzenden und des Schatzmeisters insbesondere die Neuwahlen des Parteivorstands. Weiterhin werden verdiente Mitglieder für langjährige treue Mitgliedschaft in der CDU geehrt.

Die Vorsitzende **Doris Wallraff** vom **Fanclub**

OKP informiert: Auf geht's zum nächsten Auswärtsspiel der neuen Saison! Der Fanclub Ostkreis Power macht einen Bus am 17. September, nach Osnabrück. Spielbeginn ist 14 Uhr. Anmeldungen bei Silvia Grimm 0178-6566888 oder Klaus

Fisch 0170-3015732. Nähere Info bei der Anmeldung.

Der **Jahrgang 1941 Klein-Welzheim** veranstaltet am Donnerstag, den 22. September, einen Tagesausflug nach Bad Kissingen. Abfahrt ist um 9.30 Uhr am Bürgerhaus. Der Preis für Fahrt und Stadtführung beträgt 15 Euro bzw. 30 Euro mit Partner/in. Anmeldungen sind noch möglich bei Marlies Franz, ☎ 1332.

Die **Osteoporose-Selbsthilfegruppe** trifft sich zu ihrer monatlichen Zusammenkunft am Montag, 12. September, um 17 Uhr im Wintergarten des Hotels „Frankfurter Hof“, Marktplatz 3. Interessenten sind herzlich willkommen. Informationen erhalten Sie auch bei Jutta Lotz, ☎ 899130 (montags bis freitags vormittags, außer donnerstags) oder Handy: 0160 3551837.

Am Sonntag, 18. September, feiert die **Kindertagesstätte Regenbogen** ihr 50-jähriges Bestehen mit einem Gartenfest. Das Fest beginnt um 14 Uhr mit einem Gottesdienst, danach Fotoausstellung, Kaffee, Kuchen und Abendessen mit internationalen Spezialitäten, kreative Aktivitäten für Kinder sowie eine Tombola. Am Abend Open-Air Live-Musik mit verschiedenen Bands.

Der **Tierschutzverein Seligenstadt und Umgebung** wird am Samstag, 10. September, von 9.30 bis 12.30 Uhr, wieder einen Informationsstand auf dem Seligenstädter Marktplatz unterhalten. Mit Ihrer Unterschrift - beispielsweise gegen Tiertransporte oder Massentierhaltung - können Sie auch einen Beitrag zum Tierschutz leisten.

Die **Vergnügungsgesellschaft Edelweiss Froschhausen** unternimmt am Sonntag, 18. September, ihren Halbtagsausflug zum Großmstädter Winzerfest. Abfahrt ist mit der Odenwald-Bahn ab Seligenstadt um 13.18 Uhr.

Städtische Grundschulbetreuung:

10 Jahre „Kleine Strolche“

Seligenstadt – Mit einer Feier begeht die städtische Grundschulbetreuung „Die kleinen Strolche“ ihr 10-jähriges Jubiläum am Freitag, 16. September, in den Räumlichkeiten der ehemaligen Matthias-Grünwald-Schule, Einhardstraße 76. Erste Stadträtin Claudia Bicherl eröffnet die Veranstaltung um 14.30 Uhr. Im Anschluss stehen ein kurzer Rückblick auf die vergangenen 10 Jahre sowie Spiele und weitere Attraktionen zur Unterhaltung der kleinen und großen Gäste auf dem Programm.

Zum jetzigen Zeitpunkt werden an zwei Standorten (ehemalige Matthias-Grünwald-Schule und ehemalige Hans-Memling-Schule) 120 Grundschulkinder in der städtischen Grundschulbetreuung „Die kleinen Strolche“ betreut. Die Einrichtung ist in den vergangenen Jahren stetig gewachsen und hat sich dem steigenden Bedarf an Betreuung der Familien angepasst. Ihre Anfänge nahm die Einrichtung „Die kleinen Strolche“ mit der Übernahme der Betreuung

durch die Stadt Seligenstadt .2001 an der ehemaligen Matthias-Grünwald-Schule. Im Zuge der Zusammenführung der beiden Grundschulen „Matthias-Grünwald-Schule“ und „Hans-Memling-Schule“ übernahm die Stadt Seligenstadt dann im Jahr 2010 die damalige Betreuung an der Hans-Memling-Schule, die bis zu diesem Zeitpunkt durch den Förderverein der Hans-Memling-Schule-Seligenstadt e. V. getragen war.

Zum aktuellen Betreuersteam gehören derzeit neun Erzieherinnen. Nachdem die langjährige Leiterin, Bärbel Imgram, zum Ende des vergangenen Jahres ausschied, wurde die Leitungsstelle nun mit Gabi Roth besetzt, die bereits von Anfang an dabei ist. Ihre Stellvertreterin, Sylvia Kuhn, arbeitet ebenfalls seit fast 10 Jahren in der Betreuung.

Nun feiern die „Kleinen Strolche“ ihr 10-jähriges Jubiläum und laden alle Betreuungskinder und ihre Familien sowie alle Interessierten dazu ein.

Musikverein Klein-Welzheim:

Schnuppertag

Klein-Welzheim – Der Musikverein Klein-Welzheim möchte seine Jugendarbeit weiter ausbauen und bietet am Freitag, 16. September, um 18 Uhr einen Schnuppertag im Bürgerhaus Klein-Welzheim an. Herzlich eingeladen sind alle musikbegeisterten Kinder ab sieben Jahren, die Interesse haben, ein Blasinstrument zu erlernen. Dort können alle Instrumente unter professioneller Anleitung ausprobiert werden. Die Eltern können sich währenddessen über das Ausbildungskonzept informieren: Der Musikverein ver-

mittelt qualifizierte Lehrer und kann bei Bedarf Mietinstrumente zur Verfügung stellen. Die Kinder werden sowohl im Einzelunterricht als auch parallel gemeinsam im neu gegründeten Schülerorchester ausgebildet. Das frühere gemeinsame Musizieren macht Kindern erfahrungsgemäß viel Spaß und schon nach relativ kurzer Zeit sind die ersten Erfolge zu verbuchen. Bei Fragen können sich Eltern an die Jugendbetreuerinnen, Karin Millitzer (☎ 21186) und Sabine Gebauer (☎ 828906), wenden.

1...2...3...weg!

Kleinanzeigen leicht gemacht mit der neuen kostenlosen App von markt.de



1. Schritt:
Foto mit Smartphone
machen



2. Schritt:
Anzeige in der App
erstellen



Die neue App von markt.de.
Kostenlose Anzeige in
1 Minute aufgeben.

www.markt.de/app



3. Schritt:
Anzeige auf markt.de
veröffentlichen



markt.de
Der Marktplatz für Deutschland.

Schätz`mal....

...und gewinne 14-tägig



50.- € in Bar

Und so funktioniert es:

In jeder Ausgabe unseres Gewinnspiels finden Sie eine Schätzaufgabe. Schauen Sie sich die Schätzfrage genau an und schreiben Sie Ihre Lösung auf den ausgeschnittenen Lösungscoupon. Nun werfen Sie ihn in unsere Schätzbox die in der Geschäftsstelle des Seligenstädter Heimatblattes, in der Aschaffener Str. 8 in Seligenstadt bereitsteht. Jeweils Dienstags nach Erscheinen des Gewinnspiels werden aus allen Einsendungen 25 Coupons gezogen. Der Teilnehmer, der mit seiner Lösung am nächsten an der richtigen Lösung ist, gewinnt 50.-€.

Und nun viel Glück und viel Spass bei unserer Schätzaufgabe



Frage:

Wie viele bisher geleistete Betriebsstunden hat die Mainfähre Seligenstadt?

Wir gratulieren der Gewinnerin der letzten Ausgabe:
Frau Julia Uffeln aus Seligenstadt

Die richtige Lösung lautet:
36 Zuckerwürfel

Die 50.- € können gegen Vorlage des Personalausweises in unserer Geschäftsstelle abgeholt werden.

Gewinn Coupon

Mit diesem Coupon nehmen Sie an der Gewinnspielziehung teil.
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Ihre Lösung _____

Name Vorname _____

Straße / Hausnummer _____

PLZ / Wohnort _____

Alter _____ Telefon _____

Einsendeschluss ist jeweils Dienstags nach Erscheinen der Sonderseiten um 17.00 Uhr

Seligenstädter Heimatblatt
Aschaffener Str. 8 • 63500 Seligenstadt

SCHREINEREI KOHLER seit 1949
www.schreiner-koehler.de

SONNEN APOTHEKE & DROGERIE
www.sonnenapotheke.tv

Portraitstudio • Pass- & Bewerbungsbilder • Großformatdrucke • Kameraberatung • Einrahmungen
FOTO STUDIO - DIGITAL EHRMANN
Bahnhofstr. 4 • 63500 Seligenstadt • www.fotoehrmann.de

Radsport König
www.radsport-koenig.de

Husfeldt Küchen
63512 Hainburg, Daimlerstrasse 10
www.husfeldt-kuechen.de

Wir bieten Ihnen täglich Qualität und Frische in großer Auswahl
Frass
Bahnhofstr. 35 • Steinheimerstr 18 und am Marktplatz 63500 Seligenstadt

ZUR NEEWE
Geöffnet von 11.30 - 14.00 Uhr und von 17.00 - 22.30 Uhr
Mittwochs nur zum Mittagstisch geöffnet, Montag Ruhetag
Inh. D. Pape U. Riedel
Freihofstr. 5 • 63500 Seligenstadt • Tel. 06182/23232

SCHUH HAUS Franz
Seligenstadt Aschaffener Straße 17
Hainstadt Offenbacher Landstr. 31
Schuhe für einen guten Auftritt

DER SÜSSE LÖWER
... zum Vorwachen gut!
Kleine Maingasse 2
63500 Seligenstadt
Tel. 06182 / 6 40 69 25
www.dersuesselöwer.de

schenkel MANUFAKTUR
Pelz, Lammfell, Leder & Stoff
Steinheimer, Str. 10, 63500 Seligenstadt, Telefon 06182 / 2 38 30
www.schenkel-pelze-design.de

www.kfz-aufbereitung-schreiner.de
Autopflege Fa. Schreiner
Telefon 0 61 82 / 2 42 83

SIEMENSSTRASSE 6B
63512 HAINBURG
06182/64155
INFO@DRUCKZELLE.DE
DRUCKZELLE DE

Löwer grün erleben
63500 Seligenstadt • Dudenhöfer Straße 60
Tel.: (0 61 82) 290 861 • Geöffnet: Mo - Sa: 9.00 - 18.30 Uhr
www.gaertnerei-loewer.de

IMMOBILIEN vermieten - verkaufen - verwalten
SCHNEIDER
Immobilien & Hausverwaltung
www.schneider-immobilienservice.de

STEFAN WEITZ
ELEKTROMEISTER
www.elektro-weitz.de
Frankfurter-Str. 55 • 63500 Seligenstadt • Tel. 06182-28149

Tel. (06182) 826287 **SELIGENSTADT** Fax. (06182) 826288
TAPETENWECHSEL
Farben, Tapeten und Ausführung
Bahnhofstrasse 3 • 63500 Seligenstadt
www.tapetenwechsel-raumgestaltung.de

auto[:mobil]
Autos - Service - Zubehör
www.automobilgmbh.de

GETIFIX Die Profis für Ihr Gebäude.
- Bauwerksabdichtung
- Schimmelpilzsanierung
- techn. Bautrocknung
- Innen-Wärmedämmung
Harald Steffan GmbH • Liegnitzerstraße 17 • Hainburg
Fon. 06182 - 780738 • www.getifix.de/steffan

Zuber-Transport
www.zubertransporte.de

Gibt's im **Fabrikverkauf!**
Herderstraße 31-33
63512 Hainburg
www.koehlerkuesse.de
Köhler Küsse

Schnell-preiswert-professionell ...
• Rohrreinigung / Saugdienst
• Kanalsanierung (Inlinerverfahren)
• Dichtheitsprüfung / Kanalortung
• Einbau/Austausch und Wartung von Rückstauventilen & Hebeanlagen
• TV-Kamera-Untersuchung
24-Stunden Notdienst!
Kanal Boban
Abfluss-Kanal-Service
Info 06182 • 841870
www.kanal-boban.de
Hauptstraße 30 63512 Hainburg

Ewige Liebe!
Ihre Beziehungsgarantie: Polsterei Behm
www.polster-behm.de
antik- und modernpolsterei | Alexander Behm | Telefon
neubezug, reparatur, designberatung | Fd.-Ebert-Str.4 • 63512 Hainburg | 06182.993617

ITprofis.net DAS IT-SERVICE NETZWERK
+ Netzwerke
+ Internetauftritte
+ iPhone / iPad Apps
ITprofis.net GmbH | Telefon: 06182 889977 | www.itprofis.net
Ostring 26 - 63512 Hainburg | Telefax: 06182 889978 | info@itprofis.net

Froschhausener Liederfreund präsentiert Filmmusik zum Jubiläum:

Kino für die Ohren a-Cappella

Froschhausen – Unter dem Motto „Kino für die Ohren“ wird der A-Cappella-Chor des Gesangsvereins Liederfreund am

Sonntag, 25. September, sein 30-jähriges Bestehen konzertant begehen. Die Sängerinnen und Sänger haben sich des

Genres der Filmmusik angenommen und bringen vielfältige Werke aus verschiedenen Filmklassikern zu Gehör. Neben

„Titanic“, „Ein Offizier und Gentleman“, „Notting Hill“, „Dirty Dancing“, „Meerjungfrauen küsst man nicht“ und anderen Klassikern unternimmt der Chor auch einen Ausflug ins moderne Musical. Auch der Kinderchor unter der Leitung von Christel Stolle wirkt an diesem Konzert mit. Karten für dieses Konzertereignis sind bei allen Aktivitäten sowie den Vorverkaufsstellen Postagentur & Haus der Geschenke, Blumenstube Inge Geis und Hotel „Zum Lamm“ zum Preis von 15 Euro erhältlich.



Unter dem Motto „Kinder-lernen-Lebensmittel“ fand am vergangenen Samstag der 1. Teil des kulinarischen Workshops mit Kindern im Alter von 8 bis 13 Jahren statt. „Was gibt es Neues auf dem Seligenstädter Wochenmarkt?“ Nach dieser Vorgabe kauften die Kinder regionales Gemüse an den Ständen des Wochenmarktes ein und verarbeiteten diese unter Anleitung von Andreas Eggenwirth, Gründer der Juniorköche Deutschland, im Stammhaus der Brauerei „Zum Römischer Kaiser“ - zur Seligenstädter Samstagsuppe. Foto: Hamppe

Chor- und Solistenkonzert

Klein-Welzheim – Die Sängervereinigung Germania veranstaltet am Sonntag, 23. Okt., um 17 Uhr in der Pfarrkirche St. Cyriakus ein großes Chor- u. Solistenkonzert u.a. mit der Sopranistin Gisela Zellmann, dem Tenor Wolfgang Häfner, weiteren Solisten, einem Musikensemble sowie Heinz Seipel an der Orgel u. Johannes Wallbaum am Flügel. Männerchor u. Gemischter Chor der Germania werden klassische geistl. Chorwerke u.a. von Mendelssohn-Bartholdy, Händel u. Bizet sowie moderne, zeitgenössische Kompositionen von Linßen u. Wallbaum zu Gehör bringen. Der Kartenverkauf ist bei 'Schreibwaren-Lotto Reusing', Kwh. und Metzgerei Kuhn, Kwh. Der Gewinn aus dem Kartenverkauf wird für die Sanierung der Welzheimer Kirchenorgel gespendet.

Kunstforum lädt zu Rock und Jazz im Schalander:

Die Mischung macht's

Seligenstadt – Wer die Atmosphäre im Musikzimmer von Seligenstadt bereits erlebt hat, weiß, dass hier ab und an die heiße Luft vibriert. Am Donnerstag, den 22. September ist es wieder soweit, da bittet die lokale Crème de la Crème in Sachen Rock und Jazz um 20 Uhr in den Gewölbekeller der Privatbrauerei Glaab. Eine brodelnde Mixtur von Musikerinnen und Musikern, von Jan Masuhr eigens für diesen Anlass zusammengestellt, entert dann die Brauerei-Kantine und man kann nur hoffen, dass die Getränke entsprechend gekühlt sind. Der musikalische „Spiritus Rector“, eine seit langem in Seligenstadt lebende Gitarren-Ikone, bei Konzerten von San Francisco bis Tokio durch das Stahlbad internationaler Auftritte gegangen, hat ein Programm entwickelt, bei dem atmosphärische, unvergessliche Momente entstehen. Spannende, facettenreiche Kompositionen, die „grooven“ und eine beeindruckende Soundvielfalt aufweisen, sind Bestandteil des Repertoires. Dies kann natürlich nur gelingen, wenn kongeniale Mitstreiter die Besetzung komplettieren. Neli Masuhr, Meisterin der tiefen Töne und Ehefrau des Bandleaders, bereitet das musikalische Fundament des Konzertes, unterstützt von Christian Schmitt an den

Drums. Die Formation, in zahlreichen Projekten erprobt und punktgenau aufeinander abgestimmt, besticht durch Präzision und hohe Musikalität. Selbst dem Laien ist klar, wenn Bass und Schlagzeug perfekt harmonieren, fängt das Knie an zu wippen und die Musik hat den richtigen „Drive“. Die Konzertmeisterin des Kammerorchesters der Stadtkapelle Seligenstadt, Cornelia Scholz, hat für dieses Konzert selbstverständlich auch ihre Violine dabei und wird sich mit einfühlsamen Passagen dem Publikum präsentieren, in dem sicherlich viele ihrer Schüler aus der Musikschule der Einhardstadt anwesend sein werden. Die ebenfalls aus Seligenstadt stammende Elke Hüfner, der jüngeren Generation garantiert als Frontfrau von Coverbands wie Melibokus, United, Soundtrack usw. bekannt, wird an diesem Abend eine neue musikalische Dimension erreichen. Rock- und Popmusik, aber auch Soul und Dancefloor gehören üblicherweise zu ihrem Repertoire, doch die musikalische Ausrichtung des Konzertes spannt einen weiteren musikalischen Bogen. Sympathische, lebendige Spontaneität und Improvisationen, die von gefühlvoll melodios bis virtuos gewagt reichen, erfordern ein breites stimmliches Spektrum. Komplimentiert wird die Damenriege am Mikrofon von Pat Garcia, die völlig überraschend nicht in Seligenstadt beheimatet ist. Sie nennt sich selbst eine Frau, die lebt wie sie singt und singt, wie sie lebt. Die Frau aus Augusta / Georgia hat Soul in jedem Ton und was sie mit kraftvoller Stimme singt, das kommt von Herzen und aus ganzer Seele. Die Vocals stehen daher wegen der Interpretations-Unterschiede im besonderen Fokus des Interesses. Doch wer seine Stimme einer Formation von Jan Masuhr leihen darf, hat sich diese Auszeichnung wahrlich verdient. Da wegen des überaus erfolgreichen Vorverkaufs nur noch wenige Restkarten zur Verfügung stehen, sollten sich interessierte Besucher rechtzeitig um das verbliebene Kontingent bemühen. Karten für diesen einmaligen Abend, der vom Kunstforum Seligenstadt veranstaltet wird, gibt es zum Preis von 13,- €, ermäßigt 10,- € bei den Vorverkaufsstellen in Seligenstadt: Tourist-Info am Marktplatz, sowie bei den Buchhandlungen Bücherwurm, Sprey und buch+design, ebenso bei der Bücherstube Klingler in Hainburg. Das Blumenhaus Junker in Mainflingen hält noch Karten bereit und es können unter www.kunstforum-seligenstadt.de Karten auch online bestellt werden.

Dr. Benno Grimm legt nach 32 Jahren sein Amt nieder:

CDU vor Generationenwechsel

Klein-Welzheim – Der Vorsitzende des CDU-Ortsverbandes, Dr. Benno Grimm, legt nach 32 Jahren sein Amt als Vorsitzender in der für den 16. September 2011 angesetzten Generalversammlung nieder. Die Jahreshauptversammlung des Ortsverbandes ist in der Gaststät-

te „Zur Krone“ und beginnt um 19.30 Uhr. Der Neuwahl des Vorsitzenden und des übrigen gesamten Vorstandes gehen die Berichte des Vorsitzenden, der Schriftführerin und des Kassierers sowie der Kassenprüfer voraus. Auch erfolgt zuvor die Ehrung zahlreicher Mitglieder für ihre langjährige Mitgliedschaft und Tätigkeit im Vorstand. In einer Pressemitteilung äußert der Noch-Vorsitzende Grimm die vorsichtige Erwartung, mit seiner Ablösung durch eine jüngere Führung könne sich die Chance auch zu sonstigen Veränderungen bieten.

Thomas Philipps & KOMPAKT
Sonderposten GmbH & Co. KG

Viele Artikel auch im Onlineshop! www.shop.thomas-philipps.de

Preise gültig von Do 08.09. bis Sa 10.09.2011

Kodak Batterien
Mignon 1,5V R6, AA
15 Stück **1,98**

Knopfzellen-sortiment
24 Stk. **1,48**

Nicky-Toilettenpapier
3-lagig, à 150 Blatt
8 Rollen **1,29**

EDELSTAHL Sensor-Seifen-spender
• Füllmenge 250ml
• batteriebetrieben (nicht enthalten)
Integrierter Sensor gibt die gewünschte Dosierung automatisch ab!
9,95

Swiffer Staub-magnet-Kit
4x Staubfang-Tücher * **2,48**
1x Griff **1,99**

Proper Polar Frische
Flüssig-vollwaschmittel, 1,4 Liter
für 20 Wäschen (1 Wäsche=11)
* **2,98**
2,22

Duo Bin Abfalleimer
• leichte Mülltrennung
• Klemmringe zum Fixieren der Müllbeutel
• hochwertiger Kunststoff
2x25 Liter
10,-

Kugelchrysanthem
versch. Farben, im 3 Liter Topf
Ø 45-50 cm **2,99**

Pisa Blumenkübel
in Terrakotta-Optik, aus Kunststoff, anthrazit, frostsicher
Ø 40 H 40 cm **7,98**

Sommerheide
Calluna vulgaris, blüht weit bis in den Herbst hinein, 9 cm Topf
winterhart
Einzelpreis -,58
Vorteilspreis 10 Stück = **5,-**

Freiland Hibiscus
versch. Farben, im 3 Liter Topf
H ca. 50 cm winterhart
2,98

Biergarten Lichterkette
• 10 Lampen mit jeweils 5 LED-Lichtern
• Länge der Lichterkette ca. 4,5m
• 3m Zuleitung
• für Innen und Außen
Energiesparen durch LED-Lichter
16,95

Feuerstelle
Ø 44 cm H 54 cm
14,95

Kaminholz
für Kachelöfen, Kaminöfen und Heizkamine
versch. Holzarten
21,4 qdm Einzelpreis **2,99** (1 qdm=,14)
Vorteilspreis 2 Sack = 42,8 qdm **5,-** (1 qdm=,12)

Einhell Gras- und Strauchscherer BG-CG 3,6 Li
• mit Teleskopstiel
• Grasschneideblatt
• Strauchscherenmesser
• Laufräder für leichte Führung
24,95

Kleintierstall
robust und wetterfest imprägniert
ca. 116x45x66 cm **28,50**

Christinen Roter Multi
Apfel-Kirsch-Zitronen-Nektar mit natürlichem Mineralwasser
0,33 Liter (1 L=,88)
KEIN PFAND auf diesen Artikel
Einzelpreis -,29
Vorteilspreis 4 Flaschen = **1,-** (1 L=,76)

Markenqualität Gebäckmischung
teilweise mit Schokoladenüberzug
1,5 kg (1 kg=1,99) **2,98**

Weißkohl
ganzer Kopf je **1,-**

Alle Artikel ohne Deko!

Gelnhausen-Roth Hainburg/Klein Krotzenburg Michelstadt Mörfelden/Walldorf Nieder-Olm Obermburg Roßdorf

Philipps & KOMPAKT
Sonderposten

Hattersheim Mainz-Finthen Nauheim Riedstadt

Solange der Vorrat reicht! Irrtümer vorbehalten!

Tanz- und Showabend beim Gesangverein Harmonie Hainstadt:

Das Tanzen ist die Kunst, wo die Beine denken, sie seien der Kopf

Hainstadt – Wer dieses Gefühl „Das Tanzen ist die Kunst, wo die Beine denken, sie seien der Kopf“ wieder einmal spüren möchte und sich nach Herzenslust auf der Tanzfläche „austoben“ oder den Kopf an die Beine abgeben möchte, der sollte sich den 1. Oktober freihalten für den Tanz- und Showabend beim Gesangverein Harmonie Hainstadt. Die Sporthalle an der Offenbacher Landstraße wird zur „Dance-Location“, aber auch zum „Showpalace“ für alle Freunde der Musik. Die Verantwortlichen des Vereins wollen auch mit diesem Abend wieder zur

Förderung des kulturellen Lebens in der Gemeinde beitragen. Mit einem Sekt-empfang werden alle Gäste in einem besonderen Ambiente begrüßt, bevor sie die Kapelle „Sunshine“ auf die Tanzfläche entführt und mit Schwung und musikalischen Highlights für Bewegung sorgt. Die Gelegenheiten bei Musik und Tanz einen schönen Abend zu verbringen sind rar geworden. „Wir gehen mal wieder schwofen“ - kennen Sie diesen Ausdruck noch? Die Jüngeren werden sicher mit großen Augen fragen: Wie bitte? Aber dieser Wunsch bedeutet einfach nur: feiern

und sich ohne Einhaltung konventioneller Zwänge zu vergnügen, denn „beim Tanzen gibt es keine Fehler, nur Variationen!“ (Flavio Alborino). Wer viel lieber ein Freund der passiven Unterhaltung ist soll jedoch auch auf seine Kosten kommen. Denn der integrierte Showteil hat allerhand für das Auge zu bieten. Die Tanzgruppe der Harmonie wird in herrlichen Kostümen und zu mitreisenden Melodien begeistert. Mit professionellen Showtänzen erleben die Besucher die „Dance Company“ sowie die Tanzformation „Yes! Dance“. Eine Boogie Woogie und

Rock'n Roll Show des Bad Homburger Rock'n Roll Tanzentrums setzt dem ganzen die Krone auf und wird zum echten Höhepunkt der Veranstaltung. Was für die Engel das Fliegen, ist für die Menschen das Tanzen. Der Verein lädt ganz herzlich ein, den Monat Oktober vielleicht als Engel zu beginnen. Sie sollten sich rechtzeitig Karten für diese Veranstaltung am 01. Oktober 2011 in der Sporthalle Hainstadt sichern. Karten sind im Vorverkauf zum Preis von 10 Euro, inkl. Sektempfang, ab 29. August bei Lotto Griehl, sowie in der Postagentur erhältlich.



Bäume regen seit jeher die Fantasie der Menschen an und spielen in vielen Märchen eine wichtige Rolle. Deshalb bot das Forstamt Langen im Rahmen des „Internationalen Jahres der Wälder, eine „Baummärchenwanderung“ in Hainburg in der Nähe der Liebfrauenheide an. Dabei wurden einzelne Baumarten vorgestellt und durch die mit ihnen verbundenen Geschichten und Märchen erfuhren die Wanderer etwas über ihre charakteristische Gestalt und Art. Foto: Hampe

Erstmal zu Penny und zum Wochenende kräftig sparen

Ab Donnerstag vom 08. - 10.09.2011

Kinder-/Jugendbett*

- Rennwagendesign
- Stabile Spanplatte, melaminbeschichtet
- Belastbarkeit ca. 100 kg
- Aufbauhöhe ca. H 67 x B 219 x T 93 cm
- Ohne Auflage

Liegefläche ca. 90 x 200 cm

99.99
Nur für kurze Zeit

LGAD tested
Safety & contamination
Made in Germany

Stück

Roter Paprika
Spanien, Kl. I

31% Billiger
1.77
2.59

kg

Gelbe Pflaumen
Italien, Spanien, Kl. I, verschiedene Sorten

44% Billiger
0.99
1.79

1-kg-Schale

Schweine-Schinkenbraten*
Aus der Nuss

4.29
Nur für kurze Zeit

kg

EBERSWALDER Würstchen*

1.69
Nur für kurze Zeit

500-g-Packung
1 kg = 3.38

BUKO Frischkäsezubereitung*
Versch. Sorten und Fettstufen

0.79
Nur für kurze Zeit

200-g-Packung
100 g = 0.40

FUJIFILM Digitalkamera FinePix JV110 SW*

- 3-fach optischer Zoom • Panorama-Modus
- Gesicht-, Lächel- und Blinzelerkennung • USB2.0

Inkl. 2GB-SD-Card
12 Megapixel
HD Video
6.9-cm-LC-Display

30% Billiger
69.99
99.99

Stück

Kartoffeln**
Deutschland, Qualität I, vorwiegend festkochend, Sorte siehe Etikett

10-kg-Sack
1.99
Frische-Preis

10-kg-Sack
1 kg = 0.20

** Seit Montag, 05.09.11 im Preis gesenkt!

Zwetschgen**
Deutschland, Ungarn, verschiedene Sorten, Kl. I

33% Billiger
0.79
1.19

kg

** Seit Montag, 05.09.11 im Preis gesenkt!

Rinderbeinscheibe*
Mit Knochen

2.94
Nur für kurze Zeit

500 g
1 kg = 5.88

ZIMBO Szalámi oder Kolbász*

0.99
Nur für kurze Zeit

80-g-Pckg.
100 g = 1.24

EHRMANN Almighurt
Verschiedene Sorten

48% Billiger
0.25
0.49

150-g-Becher
100 g = 0.17

8 + 2 Riegel gratis

TRUMPF Aero*

1.49
Nur für kurze Zeit

10 x 25-g-Packung
100 g = 0.60

WAGNER Flammkuchen
Elsässer Art

25% Billiger
3.54
4.78

Doppelpack
2 x 300-g-Packung
1 kg = 5.90

VITTEL Natürliches Mineralwasser
Ohne Kohlensäure, natriumarm, zzgl. 0.25 Pfand

1.5 Liter

33% Billiger
0.39
0.59

1.5-Liter-PET-Flasche
1 Liter = 0.26

Winterharte Aster*
Mit rundem Aufbau, Blüten mit langer Haltbarkeit, im 19-cm-Kulturtopf

3.99
Nur für kurze Zeit

Stück

FABER Sekt Krönung, Wein oder LIGHT LIVE alkoholfrei
Versch. Sorten

0.75-Liter-Flasche
1 Liter = 2.96

23% Billiger
2.22
2.89

BLEND-A-MED Complete plus Zahncreme
Verschiedene Sorten

14% Billiger
1.49
1.75

125-ml-Tube
100 ml = 1.19

DREI WETTER TAFT Haarspray oder -lack*
Verschiedene Sorten

400-ml-Limited-Edition

2.29
Nur für kurze Zeit

400-ml-Dose
1 Liter = 5.73

Mach mit beim großen „Hallo Erde“-Malwettbewerb und gewinne Super-Preise!

- 1x** eine Woche Familienurlaub
- 11x** eine tolle Nintendo-Wii-Konsole
- 111x** ein farbenfrohes Malabenteuer

Wie kannst du mitmachen?
Informationen und Teilnahmebedingungen findest du unter www.penny.de und www.rama.de.

Der große Malwettbewerb von Penny und Rama

Malvorlagen in jedem PENNY-Markt oder unter www.halloerde.bild.de erhältlich!

Für jedes Bild, das am 10.09. bei PENNY abgegeben wird, spenden wir 1 Euro an BILD hilft e.V. **MIT HERZ FÜR KINDER**

PENNY MARKT

www.penny.de

36. KW - RS/KS/ES/EN - Druckfehler vorbehalten. Servievorschläge. In vielen Märkten Mo - Sa von 7 bis 22 Uhr für Sie geöffnet. Bitte beachten Sie die Aushänge am Markt.

Schwieriger Neubeginn nach Einstellung des Grasbahnrennens - MSC Open Race erfüllte nicht die Erwartungen der Klein-Krotzenburger Motorsportler:

„Schöne und lange Tradition soll nicht sterben“

Hainburg (th) - Das legendäre Grasbahnrennen des Motorsportclubs Klein-Krotzenburg ist tot - es lebe das Grasbahnrennen! 50 Mal wurde Jahr für Jahr auf dem Gelände der Motorsportfreunde um den „Goldenen Fasanen“ gekämpft, 50 Jahre lang kamen Motorrad- und Gespannfahrer nach Hainburg, um sich auf der Grasbahn zu messen. Der Geruch von Methanol und Benzin lag in der Luft für Freunde des Motorsports wohlriechender als jedes Parfum. In diesem Jahr ist alles anders. „Das Grasbahnrennen in der traditionellen Form wird es nicht mehr geben“, sagt der Pressewart des ausrichtenden MSC Klein-Krotzenburg, Manuel Hielscher. Der Aufwand wurde zu groß, organisatorisch konnte die Veranstaltung nicht mehr gestemmt werden. Zudem wolle man jetzt ein jüngeres Publikum ansprechen. Heißt: Das „1. MSC Open Race“ ist geboren und lockt am vergangenen



Geschicklichkeit auf der Grasbahn.

Fotos: Hampe

Wochenende die Besucher an. Motorsport steht natürlich im Vordergrund, hinzu kommen jetzt Live Musik, eine Race-Party, DJ's, ein Classic Cup mit historischen Motorrädern und Seitenwagen-Gespannen und ein spektakuläres Flutlichtrennen - mit Mofas. Spektakulär auch die sogenannten Schwenker-Gespanne. Historische Renn-Motorräder, bei de-

nen der Beiwagenfahrer mittels eigenen Lenkrads die Maschine optimal auf die Kurve ausrichten kann. Gemeinsam ist allen Fahrern und Fahrerinnen eins: Schon nach ein, zwei Runden sind sie nassgeschwitzt unter ihren Lederkombis und Helmen. Rennen fahren ist echter Sport. 25 gemeldete Teams sind am Wochenende in Hain-

burg unterwegs, jeweils mit zwei bis vier Fahrern. Sie kommen aus ganz Deutschland. Die Mannschaften und ihre heißen Kisten haben Namen wie „Werwolf-Racing“ oder „Schlappeseppel-Team“. Letztere haben eine Kiste Bier auf dem Mofa. Vom moderierenden Rennleiter humorvoll aufgefordert, diese doch zu entfernen, um endlich Geschwindigkeit zu bekommen. Viel Spaß spielt eine große Rolle beim „MSC Open Race“. Wobei die MSC-Rennleitung peinlich genau darauf achtet, dass Mensch und Maschine topfit in's Renn gehen. „Alkoholisierter Fahrer dürfen definitiv nicht fahren“, so ein Streckenposten. Und auch der Bierkasten auf dem aufgemotzten Mofa der „Schlappeseppel“ ist nur Attrappe. Um die Wette fahren wird ernstgenommen - aber Sicherheit geht vor. Dies zeigt auch die gute Organisation vom MSC. Feuerwehr, Krankenwagen, Technisches

Hilfswerk. Alle waren vor Ort. Mussten leider auch eingreifen, als nach dem Sturz eines Gespanns beide Fahrer mit Hubschrauber und Krankenwagen in versorgende Kliniken gebracht werden mussten. Nicht ganz zufrieden zeigt

sich MSC-Pressewart nach dem Rennwochenende. „Etwas über 300 Leute waren da. Mit 500 hatten wir gerechnet.“ Der Verein betrachte die Veranstaltung MSC Open Race aber als Investition in die Zukunft und wolle sie etablieren. Trotz aller

Auflagen der Naturschutzbehörden („Wir erfüllen alle Maßgaben, werden kontrolliert und halten uns an die Gesetze“) hat der Motorsport in Klein-Krotzenburg auf der Grasbahn eine schöne und lange Tradition. Die nicht sterben sollte.



Die Feuerwehr Hainstadt wurde beim Feuerwehr Lauf-Cup zum zehnten Mal in Folge Deutscher Meister und erstmals schnellste Freiwillige Feuerwehr über 10 000 Meter.

Hainstädter zum zehnten Mal Deutscher Meister:

Erstmals schnellste freiwillige Feuerwehr

Hainstadt - Zum zehnten Mal in Folge hat die Freiwillige Feuerwehr Hainstadt den Titel des Deutschen Meisters im Feuerwehr Lauf-Cup erreicht. In diesem Jahr waren zwei Läufe zu je 10 km zu absolvieren: Im April in Michelbach und Ende August in Ediger-Eller an der Mosel. Zum Finale in Ediger-Eller hatte Team-Leiter Heribert Ehmke zu allererst in logistisches Problem zu lösen: Wie bekomme ich 19 Laufteilnehmer zum Austragungsort? Dank der Unterstützung durch die Feuerwehr Klein-Krotzenburg fuhren dann zwei Mannschaftstransportwagen und Privatfahrzeuge die Läuferinnen und Läufer samt Unterstützung an die Mosel. Nach dem Warmlaufen und einem Gruppenfoto ging es an den Start. Matsch, Regen und Sonnenschein - alles war geboten bei den zwei Runden durch den schönen Winzer-Ort. Aber das launische Sommerwetter bremste weder den Eifer der Läufer noch die Unterstützung durch die Anwohner. Der ganze Ort einschließlich Bürgermeister war auf den Beinen, feuerte die Läufer an und versorgte sie bestens, sowohl auf der Strecke, als auch nach dem Zieleinlauf. Dort stellte sich heraus, dass Hainstadt nicht nur die Teilnehmerstärkste Mannschaft gestellt hatte, sondern erstmalig auch die schnellste Freiwillige Feuerwehr Deutschlands über 10.000m war. Das Hainstädter Team bestand aus Männern und Frauen,

Jungen und Mädchen und deckte ein Altersspektrum von 12 bis 59 Jahren ab. Auch zahlreiche Einzel-Erfolge konnten gefeiert werden: Heribert Ehmke wurde mit 42:31 Zweiter in seiner Altersklasse (AK) M50, Sascha Armbruster in 42:26 ebenfalls Zweiter in der AK M30, Jürgen Junker wurde Dritter in der AK M40, Katja Seibel wurde Dritte in ihrer AK, Marco Grimm wurde Dritter in der AK MJ. Pascal Gensert (jüngster Teilnehmer!) schaffte die 10km in etwas mehr als einer Stunde und wur-

de Fünfter in der AK MJ. Die Siegerehrung am späten Nachmittag entschädigte die Teilnehmer für alle Anstrengungen und Mühen. Bei Moselwein und isotonischen Getränken wurde ein großes Fest gefeiert. Zur Siegerehrung waren die Weinköniginnen der gesamten Region angetreten und gaben den Gewinnern ein ganz besonderes Sieger-Gefühl. Ein herzliches Dankeschön an die Ausrichter und Organisatoren des Feuerwehr-Cups für dieses unvergessliche Erlebnis.

Wir gratulieren

Hainstadt

- 08.09.: Kurt Mickler, Ziegelstraße 8, zum 78. Geburtstag.
- 08.09.: Ursula Gesang, Peterswälder Straße 11 a, zum 71. Geburtstag.
- 10.09.: Heinz Spahn, Königsberger Straße 29, zum 81. Geburtstag.
- 10.09.: Gerhard Dassinger, Friedrichstraße 30, zum 72. Geburtstag.
- 10.09.: Gisela Schaaß, Lessingstraße 43, zum 70. Geburtstag.
- 11.09.: Harald Scheidt, Danziger Straße 2, zum 76. Geburtstag.
- 14.09.: Edeltraud Kasper, Peterswälder Straße 35, zum 72. Geburtstag.

Klein-Krotzenburg

- 09.09.: Inge Rode, Konrad-Adenauer-Straße 13, zum 77. Geburtstag.
- 10.09.: Sergei Sorin, Liebigstraße 10, zum 70. Geburtstag.
- 11.09.: Wilhelm Lorch, Triebweg 38, zum 71. Geburtstag.
- 12.09.: Karl Fuchs, Triebweg 38, zum 89. Geburtstag.
- 12.09.: Manfred Rohr, Römerstraße 32, zum 70. Geburtstag.
- 14.09.: Ingrid Murmann, Blumenstraße 4, zum 71. Geburtstag.
- 14.09.: Aloisia Katta-Egemann, Ostring 105, zum 70. Geburtstag.

Ihre Fachbetriebe im Ostkreis von A-Z

Asiatische Küche

ASIA-MEKONG
Feiern Einmalig in Seligenstadt und Umgebung Party-Service
VIETNAM - CHINA - THAILAND
frisch - schnell - preiswert
Seligenstädter Straße 72
Seligenstadt-Froschhausen
Tel. 06182 / 78 38 62
Di.-So. u. Feiertage 11.30 - 15.00
u. 17.30 - 23.00 Uhr • Montag Ruhetag

Fliesen

MICHAEL MAINHARDT
...vom Fachmann verlegt!
FLIESEN
Verkauf u. Verlegung & Bauservice
Fliesenausstellung
Industriestraße 2c
63533 Mainhausen
Telefon 06182 / 84 11 84
Mobil: 0162 / 4 30 92 21

- Verkauf & Verlegung
- Reparatur- & Abrissarbeiten
- Terrassen- und Garagenabdichtungen

Fußpflege

Fußpflege Ott
med. Fußpflege
Fuß-French
Fuß-Entspannungsmassage
Dagmar Ott • Ellenseestraße 17
Seligenstadt • Tel. 06182/89 78 16

Gaststätte

GASTSTÄTTE GÄRTNERRUH
Donnerstag Schnitztag
Schnitzel „Parmigianini“
mit Hackfleischsoße und Käse überbacken
p.P. € 6,-
Auf Ihren Besuch freuen sich Irma, Gerhard und Team
Am Eichwald, Tel. 06182 - 36 96, Montag Ruhetag

Gartenbau

info@lustaufgarten.de
PLANUNG
BERATUNG
PFLEGE
TEICHBAU
FÄLLUNG
SANIERUNG
NEUANLAGEN
BAUTENSCHUTZ
PFLASTER - ZAUN
0 61 82 - 2 94 86
Fax 89 52 47
01 72-9 31 65 52
Geprüfter Fachbetrieb
DIEKMANN
Meisterbetrieb

Haarstudio

HAARSTUDIO DISSER
Waschen, Schneiden,
Föhnen 25,- €
Farbe oder Strähnen 49,- €
Freiherr-vom-Stein-Ring 20
63500 Seligenstadt-Froschhausen
Tel. 06182/6 72 84

Happy Hour bei Nicole
Donnerstags ab 14 Uhr

Immobilien-Service

Werner Hummel
Immobilien Service
Ihr Makler und Gutachter für Immobilien in Hainburg und Umgebung
Sie möchten?
• mieten
• vermieten
• kaufen
• verkaufen
Kastellstraße 31 | 63512 Hainburg
werner.hummel@immorm.de
Tel.: 0 61 82 68 154
Mobil: 0173.3 166 322
www.bauplatzboerse-löschem.de

Kaminofen

Soll's was für den **BRUNNEN** sein, so schau doch mal bei Winkler rein!
Ihr Fachmann
Soll's was für den **RAMMSPITZEN, ROHRE, VENTILE, ELEKTRO- UND HANDPUMPEN** und mehr für jeden Zweck.
SANTÄR - ÖFEN - HERDE - PUMPEN - GAS
Kapellenstraße 14-15 • 63500 Seligenstadt
Telefon 06182 / 2 25 24

Metzgerei

Elmar Gehrig
www.party-service-gehrig.de
Wessemer Str. 6 • 63500 Seligenstadt
Tel. 06182 - 3684 • Fax 06182 - 3680
9.-12. September Klein-Welzheimer Kerb
Sonntagmittag: ofenfrische Braten
Montags: Wellfleisch u.v.m.

An dieser Stelle könnte Ihre Anzeige werbewirksam stehen!

PC-Technik

Der Computer Notdienst
6 Tage die Woche, Mo-Sa, 8-20 Uhr für Sie erreichbar!
Für Privat- und Geschäftskunden Vorortservice, Hol- und Bring-Service
www.DerPCTechniker.com
mailto: MichaelSchleiss@DerPCTechniker.com

Sanierung

Seitz
seit 1988
Sanierungstechnik
Balkon & Terrassensanierung
Natursteinspachtelung mit flüssigem Kunststoff
Informieren Sie sich unverbindlich
Am Reitpfad 23
63500 Seligenstadt
Tel.: 06182-66140
Fax: 06182-60727
info@fussbodenbau-seitz.de

Verlag

ZEITUNGSGRUPPE OFFENBACH-POST
...überall dabei
• Aboservice
• Familienanzeigen
• Private Kleinanzeigen
• gewerbliche Anzeigen
Aschaffener Straße 8 • 63500 Seligenstadt
Tel. 06182/929831 Fax 06182/929841



Froschhausen stellt sich vor:

Gewerbeschau mit Einkaufsmöglichkeiten am 10. und 11. September 2011



Froschhausen führt ein starkes, eigenes Stadtleben und verfügt über ein leistungsfähiges Gewerbe, welches sich am kommenden Wochenende im Bürgerhaus präsentiert. Besonderheiten sind die Kinderbetreuung in Form einer Hüpfburg und diverse Außenstände mit Präsentationen von Segways, e-Bikes, Gartenbaugeräte und neueste Heizungstechnik. Zudem hat der Gewerbeverein eine Tombola vorbereitet. Die Ziehung der Preise findet am Sonntag um 15 Uhr statt, der Hauptgewinn ist ein Wellness-Wochenende für zwei Personen.

rra-PR/Foto: bo

Fünfte Gewerbeschau öffnet am Wochenende:

Herzlich willkommen!

Froschhausen – Am 10. und 11. September 2011 lädt der Gewerbeverein zur fünften Froschhäuser Handwerks- und Gewerbeschau ein. Im und um das Bürgerhaus haben sich mehr als 27 Gewerbebetriebe aus Froschhausen und Umgebung gut auf Ihren Besuch vorbereitet. Sie stellen ihr Leistungsspektrum vor und stehen für eine ausführliche Beratung zur Verfügung. Gleichzeitig werden interessante Attraktionen für die ganze Familie geboten - und selbstverständlich ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Sie wollen Ener-

gie sparen, autark sein oder denken über eine Photovoltaik- oder Holzpelletanlage für Ihr Eigenheim nach - kompetente Partner vor Ort bieten individuelle Dienstleistungen und Messeneuheiten für genau IHR Projekt an! Mit Gardena-Bewässerungssysteme lässt sich zum Beispiel die Regenwassernutzung und die Bewässerung für Haus und Garten sinnvoll und effektiv einstellen. „Nutzen Sie unsere Gewerbeschau, um sich von der hohen Qualität der heimischen Wirtschaft in und um Froschhausen zu überzeugen - auch für Ih-

re Anforderung wird es eine Lösung mit Dienstleistern vor Ort geben,“ lädt der Vorstand ein. „Wir sorgen für ein umfangreiches Rahmenprogramm mit Kinderbetreuung, zum Beispiel mit einer Hüpfburg und neuesten Spielideen für die kleinen und eine Segway-Ausstellung für die größeren Gäste. Kosmetik und Körperpflege bilden ein weiteres Highlight an diesem Wochenende.“ Kulinarische Schmankerl und ein Gewinnspiel mit dem Hauptpreis einer Wellness-Wochenendreise für zwei Personen runden das Programm ab.



Metzgerei Krammig
 Froschhäuser Schlachtung.
 garantierte Qualität durch eigene Herstellung.
 Bei uns stimmt das Preis-Leistungs-Verhältnis.
 Offenbacher Landstraße 20
 Seligenstadt Froschhausen
 Tel. 06182 / 6 83 09 · Fax 06182 / 6 58 60
 Obere Marktstraße 1 · Nähe Puiseauxplatz
 63110 Rodgau
 Tel. 06106 / 77 22 55
 Filiale Frankfurt am Main
 Tel. 069 / 50 06 89 06
PARTYSERVICE



PETER KROBOTH
 BAUMASCHINEN · BAUGERÄTE
 VERPUTZMASCHINEN
 AIRLESSGERÄTE
 FÖRDERANLAGEN
 HEIZGERÄTE
 HOCHDRUCKREINIGER
 ELEKTROWERKZEUGE
 STEMMHÄMMER
 BAUKOMPRESSOREN
 VERDICHTUNGSGERÄTE
 PUTZPROFILE
 BAUTROCKNER
 KUNDENDIENST- ERSATZTEILE
 BERATUNG – VERKAUF – VERMIETUNG
 Luisenstraße 12 – 63500 Seligenstadt-Froschhausen
 Telefon 0 61 82 / 6 78 44 – Telefax 0 61 82 / 6 63 59
 peterkroboth@web.de



WILHELM GAJEWSKI

Bankkaufmann (IHK)
Versicherungsfachmann (BwV)

Freiherr-vom-Stein-Ring 6 - 63500 Seligenstadt
Tel. 0 61 82 / 6 56 55 - E-Mail: wilhelm.gajewski@concordia.de

Öffnungszeiten: Mo./Mi./Fr.: 9-11 Uhr - Do.: 16-18 Uhr



Neuharlingersiel -
Urlaub an der Nordsee

Telefon 0 61 82 / 89 85 70

Ihr Hausfrisör

Brigitte  Gajewski

Frisörmeisterin 0 61 82 / 6 55 90



**NEUES BAD
KOMPLETT**

www.junker-bad-heizung.de

**IHR ANSPRECHPARTNER
FÜR ALLE ARBEITEN!
ZUM FESTPREIS + FIXTERMIN**

Am Leimenweg 1 · 63500 Seligenstadt
Tel: 06182/64787



Froschhausen stellt sich vor:

Handwerks- und Gewerbebetriebe Ihres Vertrauens.

Einladung zur Gewerbeschau
am 10. und 11. September 2011
Sa. von 14 bis 18 Uhr,
So. von 11 bis 18 Uhr
Bürgerhaus Froschhausen



Froschhausen stellt sich vor:

Gewerbeschau mit Einkaufsmöglichkeiten am 10. und 11. September 2011

GEBERT **Der Gartenmann, der alles kann!**
 Dipl.-Ing FH Forst Michael Gebert

- Gartengestaltung, -Pflege
- Gartenbeleuchtung
- Pflaster- u. Natursteine
- Teichbau
- Beregnungsanlagen
- Baumfällung
- Obstbaumschnitt
- Sichtschutzzäune
- Brennholz
- Wurzelrodung
- Zaunbau/Häckseln
- Anlagenpflege

Motorsägenkurse mit Zertifikat

Speckweg 2
63533 Mainhausen

Fax: 0 61 82 / 22 03 94
Handy: 0173 / 9 37 55 43

061 82/22 03 93
www.forstbetrieb-gebert.de

Handwerks- und Gewerbebetriebe stellen sich vor:

Aussteller auf einen Blick

Diese Betriebe stellen aus:

- 1 Cura Pflegehaus Seligenstadt GmbH
- Herr Kluge
63500 Seligenstadt
- 2 petit Coiffeur Sylvia
Friseursalon
Sylvia Ott
63500 Seligenstadt
- 3 Lederwaren Korb
Stefan Korb
63500 Seligenstadt
- 4 Bäckerei Bußer
Frank Bußer
63500 Seligenstadt
- 5 Metzgerei Krammig
Axel Stübiger
63500 Seligenstadt
- 6 Fahrrad Göbel
Rüdiger Göbel
63500 Seligenstadt
- 7 Motorrad Fischer
Arnold Fischer
63500 Seligenstadt
- 8 Thermomix - Kießling
Rolf Kießling
63500 Seligenstadt
- 9 Auto-Check Stickssel
H.J. Stickssel
63500 Seligenstadt
- 10 Baudekoration Roth

- Frank Roth
63500 Seligenstadt
- 11 WMB Kabelservice
Wolfgang Schnabel
63512 Hainburg
- 12 Hifi-TV-Video Stickssel
Richard Stickssel
63500 Seligenstadt
- 13 Laber Haustechnik
Günter Laber
63500 Seligenstadt
- 14 Rüdell Holzheizung
Jochen Rüdell
63500 Seligenstadt
- 15 Rüdell Heizungsbau
Martin Rüdell
63500 Seligenstadt
- 16 Sonne,
Wind & Wasser
Hans-Peter Majcen
63500 Seligenstadt
- 17 Garten- und
Landschaftsbau Schwab
Christian Schwab
63500 Seligenstadt
- 18 Baumpflege &
Gartenservice
Michael Gebert
63500 Seligenstadt
- 19 Brunnenbohrungen &
Brunnenbau

- Margit Oschmann
63110 Rodgau
- 20 CoCoTal
Indoorspielparadies
Jennifer Brehm
63500 Seligenstadt
- 21 Segway Offenbach
Maik Hammerschick
63073 Offenbach
- 22 Alma Elektro GmbH
Uwe Alban
63500 Seligenstadt
- 23 Eins A
Haarentfernung
Monika Vackonyte
63110 Rodgau
- 24 Handelsvertretung
„Höfler-Fenster“
Ulrich Schell
60386 Frankfurt
- 25 Industrie- u.
Motorentchnik
Peter Wade
63110 Rodgau
- 26 Laube's
Getränkälädchen
Peter Laube
63500 Seligenstadt
- 27 Energetix
Magnetschmuck
Elwira Mittler
63500 Seligenstadt

Wir präsentieren Ihnen WhisperGen,
 eine Mikro-Kraft-Wärme-Kopplung, die Erdgas nach dem Stirling-Prinzip in Wärme und Strom umwandelt.

Nutzen Sie Ihr Erdgas lieber doppelt!

- senkt Stromkosten
- erzeugt Heizwärme und Warmwasser
- erzeugt elektrischen Strom
- ermöglicht Einspeisung des erzeugten Stroms ins öffentliche Netz
- macht unabhängiger gegenüber Energieversorgern
- erfüllt neueste Energieeffizienzauflagen
- arbeitet sehr umweltfreundlich durch niedrigen Emissionsausstoß
- spart Platz durch kompaktes Design
- läuft leise und geräuscharm
- geringe Betriebskosten
- zuverlässiger und wartungsarmer Betrieb durch patentierte Technologie

Fragen Sie nach aktuellen Fördermöglichkeiten. Wir beraten Sie gerne!

LABER
 Laber Haustechnik GmbH
 Am Reitpfad 23 · 63500 Seligenstadt
 Tel.: 0 61 82 - 84 1234 · Fax: 0 61 82 - 84 1236
 E-Mail: laber-haustechnik@t-online.de
 Homepage: www.laber-haustechnik.de

busser
 Bauservice & Fuhrbetrieb GmbH

- Lieferung von Sand, Kies u. Schotter
- Containerdienst
- Recycling
- gesiebter Mutterboden
- Baggerbetrieb
- Abbruch
- Erdarbeiten

Tel. 0 61 82 / 95 04 - 0 · www.busser-bauservice.de
 Am Stehweg 12-14 · 63500 Seligenstadt-Froschhausen

AUTO CHECK

AC

Einfach königlich!

Der Service bei Ihrer AC AUTO CHECK-Werkstatt – für alle Marken!

Wir reparieren jedes Auto.

Egal ob Opel, VW, Ford... unsere zuverlässigen, kompetenten Kfz-Mechaniker machen Ihren Wagen wieder fit. Testen Sie uns!

Gebr. Stickssel GmbH
 Offenbacher Landstraße 40 • 63500 Seligenstadt
 Telefon 0 61 82 / 78 3 90

Vorverkauf für Autorenabend ist gestartet:

„Für immer und eh nicht“

Froschhausen – Die katholische öffentliche Bücherei St. Margareta Froschhausen veranstaltet alljährlich einen Autorenabend im Herbst. Die diesjährige Veranstaltung findet am Freitag, dem 28. Oktober 2011 statt. Veranstaltungsort ist das Maximilian-Kolbe-Haus. Gastautorin an diesem Abend ist Heike Wanner. Sie liest aus Ihrem neu erschienenen Roman: „Für immer und eh nicht“. Beginn der Lesung ist um 20.00 Uhr. Einlass ist um 19.30 Uhr. Die Eintrittskarten sind im Vorverkauf zum Preis von 9,00 € in der Bücherei erhältlich. Die Bücherei ist im ersten

Stock des Maximilian-Kolbe-Haus in der Anne-Frank-Str. 4 in Froschhausen. Öffnungszeiten sind Sonntags von 10.30-12.00 Uhr, Diens-tags von 18.00-19.00 Uhr und Donnerstags von 17.00-18.00 Uhr. In den Sommerferien ist die Bücherei nur Sonntags geöffnet. Heike Wanner wurde 1967 in Dortmund geboren und lebt in Hofheim am Taunus. Die verheiratete Autorin arbeitet nach Abitur und BWL Studium bei einer großen Fluggesellschaft. Zu ihren Hobbies zählen Reisen, Kochen, Tiere, Lesen und natürlich Bücher schreiben....So erschien Anfang Juni ihr neuestes Werk, aus dem Sie liest. Eigentlich hatte Theresa

schon jede Hoffnung aufgegeben, ihren Traummann zu finden. Oder überhaupt einen Mann. Doch dann steht er plötzlich vor ihr, der Traummann, komplett mit Schloss, Pferden und blendendem Aussehen. Sogar Schuhe kauft er gern, und mit ihrer Mutter versteht er sich auch hervorragend. Ist so ein Mann ein Geschenk des Himmels? Oder ist so viel Perfektion eher die Hölle auf Erden? Wie es weitergeht erfahren die Gäste an diesem Abend. Herzliche Einladung an alle Interessenten aus Nah und Fern. Informationen bekommen Sie unter www.buecherei-froschhausen.de oder per Email an: buecherei@froschhausen.de



Froschhausen stellt sich vor:

Gewerbeschau mit Einkaufsmöglichkeiten am 10. und 11. September 2011



Der Vereinsring-Vorstand Froschhausen: Josef Happel, Johannes Ditzinger, Frank Lortz, Hans Zilch, Günter Simon, Helmut Holler, Stefan Kreis, Marion Schmitt, Volker Horn, Hans Malsy, auf dem Foto fehlt Heinrich Korb. Foto: bo

Vereinsringvorstand trifft sich zur 150. Sitzung:

Jubiläumssitzung und Vorbereitung der 725-Jahrfeier

Froschhausen (bo) – Eine Jubiläumssitzung des Vorstandes des Vereinsrings Froschhausen fand jetzt unter Leitung des 1. Vorsitzenden und Landtagsvizepräsidenten Frank Lortz statt. Die 150. Zusammenkunft des Spitzengremiums der Dachorganisation der 32 Froschhäuser Vereine und Verbände seit Gründung im

Jahr 1979 beriet als Schwerpunkt die Einzelheiten der 725-Jahrfeier im Jahr 2012. Neben einem großen Jubiläumsfest in der Zeit vom 1. bis 3. Juni 2012 findet auch eine akademische Feier aus Anlass des Geburtstages des Stadtteils im März statt. Eine ansprechende Publikation in einer Auflage von gut 2000 Stück, die auch an alle

Haushaltungen verteilt wird, wird Froschhausens jüngere Geschichte der letzten 25 Jahre anschaulich darstellen. Alle Vereine und Verbände haben die Möglichkeit sich in Eigenbeiträgen zu präsentieren. Das Redaktionsteam unter Leitung des stellvertretenden Vereinsringvorsitzenden Volker Horn befindet sich in

der heißen Phase der Vorbereitung. Vereinsringgeschäftsführer Stephan Kreis dankte der Energieversorgung Offenbach und der Sparkasse Langen-Seligenstadt, die sich inzwischen bereit erklärt haben, die einzelnen Veranstaltungen zum Stadtteiljubiläum finanziell zu unterstützen. Vor allem aber setze man auf das Engagement der Vereine und Verbände in Froschhausen. Im Herbst wird eine weitere Sitzung stattfinden, bei der alle Einzelheiten der Geburtstagsfeier festgelegt und die Dienste verteilt werden. Die Generalversammlung des Vereinsrings Froschhausen findet im November 2011 statt.

Alle Vorstandsmitglieder haben sich – auch angesichts des Jubiläumsjahres 2012 – bereiterklärt erneut für eine Amtsperiode von 2 Jahren zu kandidieren. Im Rahmen der Generalversammlung werden Ehrenbürger Josef Happel und Vorstandsmitglied Günter Simon für 30-jährige Mitarbeit im Vereinsringvorstand ausgezeichnet. Bis zur Generalversammlung stehen allerdings noch viele Veranstaltungen und Aktionen an, die jeweils vom Vereinsringvorstand aktiv begleitet werden.

Sonne, Wind und Wasser
☎ 06182/990015 Fax 990016
Solar- und Regenwasserzentrum
Offenbacher Landstr. 6, Seligenstadt / Froschhausen

Solaranlage als sichere Geldanlage
hohe Rendite, staatlich garantiert
Wertsteigerung der Immobilie
nachhaltig weil regenerativ
Eigenversorgung mit Strom und Wärme

Solarwärme
Solarstrom
Wärmepumpe
Kontrol.Lüftung
Biomasse
Regenwasser-nutzung

vom Selbstbausatz bis zur schlüsselfertigen Anlage

Denn die Sonne schickt keine Rechnung!!
weitere Info auch unter www.buso-sowitwa.de

Roth kreativ
BAUDEKORATION GmbH

Frank Roth Malermeister
Matthias Roth Malermeister seit Juli 2011

Tel. 7018
Fax 65853
(Fro) Borngasse 17
www.roth-baudekoration.de

Süßer, frisch gepresst!

Tafeläpfel aus eigenem Anbau
Neue Ernte
kontrolliert + erntefrisch

Verkauf ab Hof:
Donnerstag von 17.00 bis 18.00 Uhr
Freitag von 15.00 bis 18.00 Uhr
Samstag von 10.00 bis 12.00 Uhr

Obstbau Ott
Seligenstädter Straße 10 • Froschhausen

Mitglied in der Arbeitsgemeinschaft kontrollierter integrierter Obstbau

Katja's Nagelstudio

Inh. Achim Steibert

Jügesheimer Weg 1
63500 Seligenstadt
Tel.: 0 61 82 / 6 83 91

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 9.00 Uhr bis 18.30 Uhr
Mi. 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr

Bestens beraten!

VISSMANN

Das Viessmann Info-Mobil bringt aktuelle Heiztechnik zum Anfassen. Individuelle Beratung und unverbindliche Information direkt vor Ort. Wir freuen uns auf Sie.

MARTIN RÜDELL
Meisterbetrieb

Hainfelder Straße 3
63500 Seligenstadt-Froschhausen
Telefon 0 61 82 / 6 59 33
Telefax 0 61 82 / 6 45 64
www.Ruedell-Heizungsbau.de

- Heizungsplan
- Sanitär
- Öl- und Gasheizung
- Kundendienst
- Solar-Anlagen

SYLVIA
Beratungs- und Farbspezialist

Aus 2 mach 3
Wir sind gewachsen
Sandra ist meine neue Teamverstärkung

Lernen Sie Sandra kennen indem Sie uns diese Annonce mitbringen und **50% Rabatt** auf alle Dienstleistungen erhalten.
Sandra freut sich auf Ihren Besuch
donnerstags und freitags von 14.00 - 20.00 Uhr

petit Coiffeur Sylvia, Seligenstädter Str. 10, Froschhausen, Tel. 06182 / 65177

diese Aktion ist gültig bis zum 30.11.2011

Rüdel Holzheizung

Jochen Rüdel
Heizungsbaumeister
Friedensstr. 52
63500 Seligenstadt
Tel. 06182 - 783690

- Festbrennstoffkessel
- Pelletsheizungen
- Kaminöfen
- Kaminanierung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Fördermittelberatung

www.die-holzheizer.de

GUTER SERVICE IST NICHT UMSONST!
ABER BEI UNS GÜNSTIGER, ALS SIE GLAUBEN!

Motorräder - Bekleidung
Yamaha-Marine - Anhänger - Motorrad-Vermietung

Motorradbekleidung - Spezial-Motoreninstandsetzung
Zylinderschleifen - Leistungsprüfstand - Rahmenvermessung
Sandstrahlen - Sonderlackierung - Einwinterungs-Service
Abholdienst - TÜV-Abnahme im Haus - Gespanne
Fachgerechte Fahrzeugrestauration
Motorrad-Reifen-Service

Bootsmotoren - Stromerzeuger: Service - Verkauf - Montage
Schlauch- und Kunststoffboote - Harbeck Bootsanhänger

Wassersport - Anhängervermietung
Motorräder - Roller - Verkauf und Werkstatt
www.yamaha-fischer.de

YAMAHA
MOTORRAD & WASSERSPORT

Am Sandborn 1 - 63500 Seligenstadt-Froschhausen
Telefon 0 61 82 / 6 80 44 - Telefax 0 61 82 / 6 80 46
www.yamaha-fischer.de - info@yamaha-fischer.de
Mo. - Fr. 8.30 - 12 Uhr und 13.30 - 18 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr

PETER KROBOTH
BAUMASCHINEN - BAUGERÄTE

KUNDENDIENST- ERSATZTEILE
BERATUNG - VERKAUF - VERMIETUNG
Luisenstraße 12 - 63500 Seligenstadt - Froschhausen
Telefon 061 82 / 6 78 44 - Telefax 061 82 / 6 63 59
peterkroboth@web.de

VERPUTZMASCHINEN
AIRLESSGERÄTE
FÖRDERANLAGEN
HEIZGERÄTE
HOCHDRUCKREINIGER
ELEKTROWERKZEUGE
STEMMHÄMMER
BAUKOMPRESSOREN
VERDICHTUNGSGERÄTE
PUTZPROFILE
BAUTROCKNER